د پوانا

عُزوة بن الوَردِ وَالسِّمُوال

نزاز بهر وسطر المرادي المطلب عقدة والنشيشية بروت بروت ديوان عِمُروة بن الوَرد



ديوانا عروة بن الورد و السموأل

جميع الحقوق محفوظة ١٤٠٢ هـ ١٩٨٢ م

عروة بن الورد ؟ – ٦١٦ م

لعل عُرُوة بن الورد ، بين الشعراء ، أحبُّ شخصية وأكثرها جاذبية ؟ ذاك لما اشتمل عليه هذا الشاعرُ الجاهلي الفيطري من آداب إنسانية ، وأخلاق كريمة ، وجود لم يُزن بتكلف ، وروح اشتراكية تتجلّى في كل ما كان يصنعه من إحسان وببذله من عَطف وجُود تجاه الصعاليك والمَرضي والضّعفاء ؛ وهذا ما جعل معاوية بن أبي سنفيان يقول : «لوكان لعروة ولد لاحببتُ أن اتزوج إليهم » ؛ وحمل عبد الملك بن مروان على أن يقول : «لاحببتُ أن اتزوج اليهم » ؛ وحمل عبد الملك بن مروان على أن يقول : الاحروة بن الورد لقوله :

إني امرؤٌ عافي إنائي شركةٌ ، وأنتَ امرؤٌ عافي انائك واحدُ »

كان عروة ُ فارسا من فرسان ِ الجاهلية ، كما عرّفه صاحب ُ الأغاني ، وصعلوكا من صعاليكيها المعدودين المقدّمين الأجواد ، ولُقتب بعروة ِ الصعاليك لأنه كان يجمع صعاليك العرب ويقوم ُ بأمرِهم ، إذا أخفقوا في غَزَواتهم ولم يكن لهم معاش ٌ ومغزّى ، وقيل لُقتب كذلك لقوله :

لحى الله صُعلوكاً ، إذا جَن ليلُه، مُصافي المُشاشِ آلفاً كل مَجزِرِ يَعَدُ الغَنِي ، من دهره ِ ، كل ليلة أصاب قيراها من صديق مُيسَّرِ

ولله صُعلوك ، صفيحة وجهه كضوء شيهاب القابس المُتنور

ولم يكن جُودُه بمقصورٍ على الصعاليك ، وإنّما كان يتناول المَرضَى والضّعفاء ، وكل ضَيفٍ أتاه ، فقد كان بيته بيت الضيف وفراشه فراشه ، على حد قوله :

فِرِاشِي فِرِاشُ الضَّيفِ والبيتُ بيتُه، ولم يُلهِنِي عنهُ غَزَالٌ مُقنَّعُ أُحدَّثُهُ ، إِنَّ الحديثَ من القرى ، وتعلمُ نفسي أنَّهُ سوفَ يَهجَعُ

وإنسانية عروة واشتراكيتُه وجودُه تتمثّلُ أفضلَ تمثيل في طريقة حياته ومعاملته الصعاليك ، الذين كثيراً ما كانوا يتدلّلون عليه ، فيتحمّلُهم لئلا يُفسد صنيعة معهم .

كان عروة ، إذا أصاب الناس شيدة ، وتركوا في دارهم المريض والكبير ، يجمع أشباه هؤلاء من دون الناس من عشيرته ، ويكنف عليهم الكننف ويكسوهم ، ومن قوي منهم إمّا مريض فيبرأ من مرضه ، أو ضعيف تثوب قوته ، خرج به معه ، فأغار وجعل لأصحابه الباقين ، في ذلك ، نصيبا ؛ حتى إنه كان ، في قسمة الغنيمة ، يؤثر هم على نفسه ؛ وكان كثيرون منهم يعودون إلى أهلهم وقد أخصبوا وتمولوا ، أمّا عروة فلم يكن ستخاؤه ينتيح له أن يحفظ شيئاً مما يكسب، فإذا أعسر جاء الذين أثروا من جود ه عليهم ، يطلب معونتهم ، فيرد ونه خائباً ، وهذا ما جعله يقول :

ألا إنَّ أصحابَ الكنيفِ رأيتُهم كما الناسِ لمَّا أخصبوا وتموَّلوا

على أن هذا لم يكن لييقعنُدَ به عن أن يجمع سواهم وينُحسِنَ معاملتهم ، ويكسيبَ لهم .

وكثيراً ما كانت زوجاتُه يتلُّمنَه على مغامراتِه في سبيل الصعاليك ، فلم

يكن يُصغي إلى ملامتهن . على أنه كان من آدب الناس وأجودهم يدا في معاملة زوجاتِه ، وأحماه لهن من ضَيم : يَدُلُننا على ذلك ما أثنَت به عليه المرأة الكنانية ، التي كان قد أسرَها وتزوّجها ، ثم فاداها أهلُها منه ، فلم تُفارقه لا إلا بعد أن قالت له :

« يا عروة ! والله ما أعلم ُ ان امرأة ً القبّت سيّرَها على بَعل خير منك ، واغض ّ طرفاً ، وأقل ّ فُحشاً ، واجود َ يداً ، وأحمى لحقيقة . »

وفي رواية أخرى أن هذه المرأة ، وكانت تدعى سلمى ، قالت له : والله إنّك ، ما علمتُ ، لضَحوك مُقبلاً ، كَسوبٌ مُدبراً ، خفيفٌ على مَتْنِ الفرس ، ثقيلٌ على العدوّ ، كثيرُ الرّماد ، راضي الأهل والجانب (الغريب) . وشُهرتُه بالجود والسّماحة جعلت عبد الملك بن مروان يقول : «من زعسم أن حاتماً أسمحُ الناس ، فقد ظلم عروة . »

ولم يكن عُرُوة فارساً صُعلوكاً جواداً حسبُ ، وإنما كان ، كذلك ، من شُعراء العرب المعدودين ، حتى ان قومه ، بني عبس ، كانوا يأتمون بشعره. حد ّث عُمر بن شبّة قال : بلغني أن عُمر بن الخطّاب قال للحُطيئة :

« كيف كنتم في حربكم ؟ قال : كنتا الف حازم . قال : وكيف ؟ قال : كان فينا قيس ُ بن ُ زُهير وكان حازماً ، وكنتا لا نتعصيه ، وكنتا نُقدم إقدام عنترة ، ونأتم بشعر عروة بن الورد ، وننقاد لأمر الربيع بن زياد . »

وشعرُ عروة لطيفٌ ، سائغٌ ، لا نرى ، فيما وصل الينا منه ، ما أليفة الشاعرُ الجاهلي من وقوف على الأطلال ، وبكاء على الدّمن ، ووصف للجوّاد والناقة وغير ذلك ، وإنما خرج به إلى أغراض إنسانية سامية ؛ ويأخذك ، من شعره ، ما فيه من جمال معان ، وطكلاوة ، وإيقاع ، وبعد من الحوشية . ويقال: إن عروة مات مقتولاً ، قتلة رجل من بني طهية في سنة ٦١٦ م.

كرم البستاني

شيء عن عروة

ننشر فيما يلي ما ورد في الكتب الأدبية عن عروة بن الورد ممّا لم يرد في المقدّمات التي وضعناها لبعض قصائد هذا الديوان :

عروة والرجل الهُـُذَـــلي

حدّث حرّ بن قطن أن ثمامة بن الوليد دخل على المنصور فقال : يا ثمامة! اتحفظ حديث ابن عمّك عروة الصعاليك ابن الورد العبسي ؟ فقال : أيّ حديثه يا أمير المؤمنين ؟ فقد كان كثير الحديث حسنه .

قال : حديثه مع الهذلي الذي أخذ فرسه .

قال : ما يحضرني ذلك فأرويه يا أمير المؤمنين .

فقال المنصور: خرج عروة حتى دنا من منازل هُدُيل ، فكان منها على نحو ميلين وقد جاع . فإذا هو بأرنب فرماها ، ثم أورى ناراً فشواها وأكلها ، ودفن النار على مقدار ثلاثة أذرع ، وقد ذهب الليل وغارت النجوم . ثم أتى سرحة فصعدها ، وتخوّف الطلب ، فلما تغيب فيها إذا الخيل قد جاءت وتخوّفوا البيات .

قال : فجاءت جماعة منهم ومعهم رجل على فرس ، فجاء حتّى ركز رمحه في موضع النار وقال : لقد رأيت ناراً هاهنا .

فنزل رجل فحفر قدر ذراع فلم يجد شيئاً ، فأكب القوم على الرجل يعذلونه ويعيبون أمره ويقولون : عنيتنا في مثل هذه الليلة القرّة وزعمت لنا شيئاً كذبت فيه .

١ القرة : الباردة .

فقال : ما كذبت ولقد رأيت النار في موضع رمحي .

فقالوا: ما رأيت شيئاً ولكن تحذلقك وتداهيك هو الذي حملك على هذا . وما نعجب إلا لأنفسنا حين أطعنا أمرك واتبعناك .

ولم يزالوا بالرجل حتى رجع عن قوله ، فرحل الرجل ورجع القوم فاتبعهم عروة حتى إذا وردوا منازلهم تكمن عروة في كيشر بيت الرجل وإذا بعبد أسود قائم عند المرأة يحد ثها ، وقد أتاها بعلبة فيها لبن وقال : اشربي يا سيدتي. فقالت : أوتبدأ ؟ فبدأ الأسود وشرب ثم شربت .

هذا وعروة يشاهد ذلك . فجاء الرجل فقالت له المرأة : لعن الله صلبك ! عنيّت قومك منذ الليلة .

قال : لقد رأيت ناراً .

ثم دعا بالعلبة ليشرب فقال حين ذهب ليكرع: ريح رجل ورب الكعبة! فقالت امرأته: هذه أخرى، وأي ريح رجل تجده في إنائك غير ريحك؟ ثم صاحت فجاء قومها فأخبرتهم خبرها فقالت: يتهمني ويظن بي الظنون. فأقبلوا عليه باللوم حتى رجع عن قوله فقال عروة: هذه ثانية.

قال : ثم أوى الرجل إلى فراشه ، فوثب عروة إلى الفرس وهو يريد أن يذهب به ، فضرب الفرس ُ بيده ونخر ، فرجع عروة إلى موضعه ووثب الرجل فقال : ما كنت لتكذبني فما لك ؟

فأقبلت عليه امرأته لوماً وعذلاً .

قال : فصنع ذلك عروة ثلاثاً ومنعه الرجل، ثم أوى الرجل إلى فراشه وضجر من كثرة ما يقوم فقال (للفرس) : لا أقوم إليك الليلة .

١ تحذلقك : ادعاؤك الحذق . تداهيك : ادعاؤك الدهاء .

٢ تكمن : اختبأ .

٣ كسر البيت : جانبه .

وأتاه عروة فجال في متنه وخرج ركضاً وركب الرجل فرساً عنده أنثي . قال عروة : فجعلت أسمعه خلفي يقول : الحقى فإنك من نسله . فلمَّا انقطع عن البيوت قال له عروة : أيها الرجل قف ! فإنك لو عرفتني لم تُـُقدم على " . أنا عروة بن الورد ، وقد رأيت الليلة منك عجباً فأخبرني به وأرد ّ إليك فرسك . قال: وما هو ؟

قال : جئتَ مع قومك حتى ركزتَ رمحك في موضع نار وقد كنتُ أوقدتُها فثنوك عن ذلك فانثنيت وقد صدقت . ثم اتبعتُك حتى أتيتَ منزلك وبينك وبين النار ميلان فأبصرتها منهما . ثم شممت رائحة رجل في إنائك وقد رأيتُ الرجل حين آثرته زوجتك بالإناء وهو عبدك الأسود ، فقلت : ريح رجل ، فلم تزل زوجتك تثنيك عن ذلك حتى انثنيت .

ثم خرجتُ إلى فرسك فأردته فاضطرب وتحرك فخرجتَ إليه ، ثم خرجتَ وخرجتَ ثم أضربتَ عنه ، فرأيتك في هذه الخصال أكملَ الناس ولكنك تنثني وترجع .

فضحك الرجل وقال : ذلك لأخوال السوء . والذي رأيت من صرامتي ا فمن قبِبَل أعمامي وهم هُذيل ، وما رأيت من كعاعتي ٌ فمن قببَل أخوالي، وهم بطن من خزاعة . والمرأة التي رأيت عندي امرأة منهم ، وأنا نازل فيهم . فذلك الذي يثنيني عن أشياء كثيرة . وأنا لاحق بقومي وخارج عن أخوالي هؤلاء ، ومخل سبيل المرأة ، ولولا ما رأيت من كعاعتي لم يقو على مناوأة قومي أحد من العرب .

فقال عروة : خذ فرسك راشداً .

١ الصرامة : المضى في كل أمر .

٢ الكعاعة : الضعف والجبن .

قال : ما كنت لآخذه منك وعندي من نسله جماعة، فخذه مباركاً لك فيه . قال ثمامة : ان له عندنا أحاديث كثيرة ما سمعنا بحديث هو أظرف من هذا .

ابن لعروة لا يعرفه

قال المنصور : أفلا أُحد ثك بحديث هو أظرف من هذا ؟

قال : بلى يا أمير المؤمنين فإن الحديث إذا جاء منك كان له فضل على غيره .

قال : خرج عروة وأصحابه حتى أتى ماوان ، فنزل أصحابه وكنف لهم كنيفاً من الشجر ، وهم أصحاب الكنيف ، ثم مضى يبتغي لهم شيئاً وقد جهدوا فإذا هو بأبيات شعر وبامرأة قد خلا من سنها وشيخ كبير كالحنو الملقى فكمن في كسر منها وقد أجدب الناس وهلكت الماشية ، فإذا هو في البيت بسحور مشوية (فقال ثمامة : وما السحور ؟ قال : الحلقوم بما فيه) والبيت خال فأكلها وقد مكث قبل ذلك يومين لا يأكل شيئاً ، فأشبعه وقوي فقال : لا أبالي من لقيت بعد هذا . ونظرت المرأة فظنت أن الكلب أكلها فقالت : أفعلتها يا خبيث ؟ وطردته .

فإنه الكذلك إذا هو عند المساء بإبل قد ملأت الافق وإذا هي تلتفت فرقاً وعلم أن راعيها جلد شديد الضرب لها ، فلما أتت المُناخ بركت ومكث الراعي قليلاً ثم وضع العلبة على ركبتيه وحلب حتى ملأها . ثم أتى الشيخ فسقاه ، ثم أتى

١ الكنيف : الحظيرة من الشجر .

۲ أراد شاخت .

٣ الجنو : كل شيء معوج .

إلضمير يعود إلى عروة .

ه فرقاً : خوفاً .

ناقة أخرى ففعل بها كذلك وسقى العجوز ، ثم أتى أخرى ففعل بها كذلك فشرب هو ، ثم التفع بثوب واضطجع ناحية .

فقال الشيخ للمرأة وأعجبه ذلك : كيف ترين ابني ؟

فقالت: ليس بابنك.

قال: فابن من ويلك ؟

قالت: ابن عروة بن الورد.

قال : ومن أين ؟

قالت : أتذكر يوم مرّ بنا ونحن نريد سوق ذي المجاز ٌ فقلتَ : هذا عروة ابن الورد ، ووصفته لي بجلد ، فإني تزوجت به .

فسكت ، حتى إذا نوّم وثب عروة وصاح بالإبل فقطع منها نحواً من النصف ومضى ، ورجا أن لا يتبعه الغلام ، وهو غلام حين بدا شاربَه ، فاتبعه .

قال : فانحدرا وعالجه ، فضرب عروة الأرض به ، فيقع قائماً ، فتخوّفه على نفسه ، ثم واثبه فضرب به وبادره فقال : إني عروة بن الورد ! وهو يريد أن يعجزه عن نفسه . قال : فارتدع ثم قال : ما لك ويلك! لستُ اشكُ أنك سمعت ما كان من أمّى .

فقال عروة : نعم فاذهب معي أنت وأمك وهذه الإبل ، ودع هذا الرجل فإنه لا يهنئك عن شيء . قال : الذي بقي من عمر الشيخ قليل ، وأنا مقيم معه ما بقي فان له حقاً وذماماً ، فإذا هلك فما أسرعني إليك . وخذ من هذه الإبل بعيراً .

١ التفع : التف .

٢ كانت سوق ذي المجاز بناحية من عرفة إلى جانبها ، وقيل إنها كانت لهذيل على فرسخ من عرفة .

قلت : لا يكفيني ، إن معى أصحابي خلفتهم .

قال: فثانياً .

قلت: لا.

قال : فثالثاً ، والله ما زدتك على ذلك شيئاً .

فأخذها ومضي إلى أصحابه .

ثم إن الغلام لحق به بعد هلاك الشيخ .

قال (أي ثمامة): يا أمير المؤمنين لقد زينته عندنا وعظمته في قلوبنا .

قال: فهل أعقب عندكم ؟

قال: لا ، ولقد كنا نتشاءم بأبيه لأنه هو الذي أوقع الحرب بين عبس وفزارة بمراهنة حذيفة ، ولقد بلغني أنه كان له (أي لعروة) ابن أسن من عروة فكان يوثره على عروة فيما يعطيه ويقربه . فقيل له : اتوثر الأكبر مع غناه عنك على الأصغر ؟ لئن بقي مع ما يرى من شدة نفسه ليصيرن الأكبر عيالاً عليه .

١ حذيفة بن بدر من سادات فزارة .

٢ يظهر أن الغلام قد سمته أمه عروة باسم أبيه .



حرف الباء

أيا راكباً

يذكرُ بني ناشب ، قبيلة من عَبس :

بني ناشب عني ، ومن يتنشب الموتارك مدم السر عنها مدنس المداه المداه المالية ما إن يقصبوني يكذبوا الموقال له ذو حلمكم: أين تنذهب المنجهد كم شأو الكظاظ المغرب وتعلم عبس رأس من يتصوب وتعلم عبس رأس من يتصوب

أيا راكباً! إمّا عرضت ، فبلغن أكلتُكُم مُختار دار يتحلها ، وأبليغ بني عود بن زيد رسالة ، فإن شيئم عني نهيتُم سقيهكم ، وإن شئم حاربتُموني إلى مدًى ، فيلحق بالحيرات من كان أهلها،

١ يتنشب : أراد ينتسب إلى بني ناشب .

٢ الهدم بضم الهاه ، الواحد هدم بكسر الهاه : الشيخ الكبير . المذنب : الذي عليه ذنب . وربما
 كانت هدم جمعاً لهدم بفتح الهاه : أي دماء مهدورة ، لا يحمل عنها ذنباً .

٣ يقصبوني : يشتموني .

إلكظاظ: ما يملأ القلب من الهم والتعب والشدة . المغرب: أي البعيد . يقول: يجهدكم هذا الشأو
 الذي اسبقكموه ، فتطلبون و لا تدركون فيجهدكم .

ه بالحيرات : بذوي الشرف . يتصوب : ينحدر ، أراد : يطأطئء من لم يبلغ ذلك رأسه .

لا تلم شيخي

لا تلُم شيخي ، فما أدري به ِ ، غير أن شارك نهداً في النسب كان في قيس حسيباً ماجداً ، فأتت نهد على ذاك الحسب

لبسنا زمانأ حسنها وشبابها

أخذ بنو عامر امرأة من عبس ، ثم من بني سككين ، يقال لها أسماء ، فما لَبِشَت عندهم إلا يوماً حتى استنقذها قومُها ، فبلغ عروة أن عامر ابن الطقيل فخر بذلك ، وذكر أخذ و إياها ، فقال عروة يُعيرهم بأخذ و ليلى بنت شعواء الهلالية :

إِن تَأْخُدُوا أَسماء، موقفَ ساعة ، فمأخذُ ليلى ، وهي عذراء ، أعجب ليسنا زماناً حُسنتها وشبابتها ، ورد ت إلى شعواء، والرأس أشيب المأخذ نا حسناة كرها، ودمعُها ، غداة اللّوى ، مغصوبة ، يتصبّب أ

١ شعواء : أي أهلها ، والشعواء الغارة المتفرقة .

ومن يسأل الصعلوك

إذا المرء لم يتبعث ستواماً ولم يُرَح عليه ، ولم تعطيف عليه أقاربه المناه المرء لم يتبعث ستواماً ولم يُرت عليه فقيراً ، ومن مولتي تدب عقاربه المحلوث خير الفتي من حياته ومن يسأل الصعلوك: أين مذاهبه المحالمة أن الفيجاج عريضة ، إذا ضن عنه ، بالفعال ، أقاربه فلا أترك الاخوان، ما عشت ، للردى ، كما أنه لا يترك الماء شاربه ولا يستضام ، الدهر ، جاري ، ولا أرى كمن بات تسري للصديق عقاربه وإن جارتي ألوت رياح ببيتها ، تغافلت ، حتى يستشر البيت جانبه وإن جارتي ألوت رياح ببيتها ، تغافلت ، حتى يستشر البيت جانبه الم

١ السوام : الماشية والإبل الراعية . يرح عليه : أي ترد إبله إلى مراحها .

٢ المولى : ههنا ابن العم .

٣ الصعلوك ، عند العرب ، يطلق على اللص الفقير ، وهو ، مطلقاً ، الفقير .

٤ الفجاج ، الواحد فج : الطريق الواسع الواضح بين جبلين .

ه ألوت رياح ببيتها : أي ذهبت به وألقته .

حدف الناء

الحق مطلبه جميل

أفي نابٍ منحناها فقيراً ، له بيطنابينا طُنُبُ مُصِيتُ ا وفضلة سمنة ذهبت إليه ، وأكثر حقة ما لا يقوت ا تبيت ، على المرافق ، أم وهب ، وقد نام العيون ، لها كتيت ا فإن حميتنا ، أبداً ، حرام ، وليس لجار منزلنا حميت ا وربات شبعة آثرت فيها يداً ، جاءت تُغير ، لها هتيت ا

١ الناب : الناقة المسنة . طنابنا : أطنابنا ، الواحد طنب : وهو حبل طويل يشد به سرادق البيت ،
 أى الحيمة ، أو يشد به الوتد . المصيت : أي يسمع صوته .

السمنة : السمن . يقول : أكرمت الفقير و لا يستحق هذا الإكرام الشكر لأن ما يجب له علينا
 أكثر مما منحناه .

المرافق ، الواحد مرفق : الموصل بين الساعد والعضد . أراد تنام مسندة رأسها على ذراعيها .
 الكتيت : صوت غليان القدر ، استعاره لشخيرها . أم وهب : زوجته .

٤ الحميت : هو السقاء يرب بالرب ، فإذا فعل ذلك به فهو حميت يطيب بالرب ثم يصير السمن فيه ،
 يقول : هذا حرام علينا لا نذوقه وليس لجارنا مثله .

ه الشبعة : مقدار ما يشبع مرة . آثرت : فضلت . يقول : ربت ليلة قريت فيها جائعاً ، وأخو الشبع لا يعلم بسي .

يقول ُ: الحق مطلبه ُ جميل ٌ ، وقا فقلت ُله : ألا احي ، وأنت حُر ٌ ، ستنا إذا ما فاتني لم أستقله حيا وقد عليمت سلكيمكي أن رأيي ور وأني لا يُريني البخل رأي ٌ ، سو وأني ، حين تشتجرُ العَوالي حو وأكفى، ما علمت ، بفضل علم ٍ ، وأس

وقد طلبوا إليك ، فلم يُقيِتوا السنشبع في حياتيك ، أو تموت حياتي ، والمسلائم لا تفوت ورأي البُخل مختلف شتيت سواء إن عطيشت ، وإن رويت حوالي اللّب، ذو رأي، زميت وأسأل ذا البيان ، إذا عميت

١ يقيتوا ، من أقاته : أعطاه قوته .

٧ إذا ما فاتني : أي فاتني الحق . لم أستقله : أي لا أقدر أن أرده . الملائم : يريد الملامة .

٣ تشتجر العوالي : هو اختلاط بعضها ببعض في الحرب . حوالي : بالتشديد فخفف . يقال المحتال من الرجال إنه حوالي . اللب : العقل . الزميت : الحليل الوقور .

حدف الحاء

يطرح نفسه كل مطرح

تتابعت على معد سنوات جهدن الناس جهداً شديداً ؛ وكانت غطفان من أحسن معد فيها حالاً ، وترك الناس الغزو جهدو به الأرض ، وكان عروة في تلك السنين غائباً ، فرجع مُخفقاً قد ذهبت إبله وجاء إلى قومه ، فندب منهم رهطاً ، فخرجوا معه ، فنحر لهم بعيراً ، وحملوا سلاحهم على بعير آخر ، وقد د لهم بعيراً ، فوزعه بينهم ، وخرج بريد أرض قُضاًعة ، وقصد ، قبل ، أرض بني القين ، فمر بمالك بن حيمار الفرزاري ، فقال له مالك : أين تنطلق بفيتانيك هؤلاء تهليكهم ضيعة ؟

قال: إن الضيعة ما تأمرون به أن أقيم حتى أهليكَ هُزُ الاَّ! فقال: إن أطَعتني رجعتَ على حَرْسَينِ ا ، فكان طريقك حتى تأتي قومي فتكون فيهم .

قال : فما أصنع بمن كنتُ عَوّدتُهم ، إذا جاؤوني واعترّوني ؟ قال : تَعتَذَر ، فيعَذرُونَك ، إذا لم يكن عندك شيء .

قال : لكن أنا أعذر نفسي بترك الطلب .

فقال عروة ُ يذكر شدّة أهل الكنيف ومن بماوان وقيامة بأمرهم حتى صلُحوا ، وندّبة إيّاهم حتى حرجوا معه :

١ حرسين : حرس واد بنجد . وقد ثناه إرادة لشيء آخر .

قلتُ لقوم ، في الكنيف ، تروّحوا ، عشية تنالوا الغينى ، أو تبلُغوا بنفوسكم إلى مُ ومنَ ثيلُ مئل في الكال ومن يك مثلي ذا عيال ومنفتراً من المال ليَبَلُغَ عُذراً ، أو يُصِيبَ رَغيبة ، ومبلّغُ لعلنّكم أن تصلُحوا بعد ما أرى نبات العلنّكم ينووون بالأيدي ، وأفضل وادهم بقيته أ

عشية بتنا عند ماوان ، رُزَّح ِ الله مستراح من حمام مبرِّح ِ الله مستراح من حمام مبرِّح ِ من المال ، يطرح نفسه كل مطرح إلى منجمت ومبلغ نفس عند رها مثل منجمت نبات العيضاه الثاثب ، المتروّح المقية كل حمم من جزور مملّح ومبلغ للمروّع المتروّر مملّح ومبلغ من جزور مملّح

١ تروحوا : ساروا بالرواح ، العثني . ماوان : واد فيه ماء فيها بين النقرة والربذة . رزح :
 قد سقطن من الاعياء وهو نعت قوم ، وكانت منازل بني عبس فيها بين أبانين والنقرة وماوان والربذة.

۲ المستراح : الاستراحة . الحهام المبرح : الموت الشديد . يقول : تزودوا من هذا المكان لعلكم
 تنالون الغنى ، فتستريحوا من هذا الجوع والعناء .

٣ مقتر : مقل . يقول : نخرج فنطلب فإن أصبنا رغيبة فذلك الذي نريد وكنا نطلب ، وإن رجعنا مخفقين لم نصب شيئاً في غزوتنا فلم نقعد عن الطلب ولم ندع غاية كنا قد أعذرنا في الطلب ، فإن عمل هذا كان قد بلغ من نفسه عذرها وكان كأنه قد أنجح حين لم يقعد عن الطلب .

٤ نبات العضاء الثائب : أي كما يؤوب العضاء ويثوب ورقه بعد الورق الذي سقط . والعضاء : كل ما كان من شجر البر له شوك من طلح أو سمر . المتروح : الذي استقبل البرد فوجد مسه يقطر ورقه من غير مطر . فمثل أصحاب الكنيف بهذا ، فقال لهم : لعلكم تصلحون بعد ما أرى بكم من الجهد والهزال وتنبت لحومكم كما صلحت هذه العضاء بعد اليبس .

ه يقول : هؤلاء أصحاب الكنيف تجهدون فلا يقدرون من جهدم أن يستقلوا حتى يعتمدوا على
 أيديهم ، فيقول : أخرجتهم من ماوان وأفضل زادهم لحم بمير قددته فوزعته بينهم . مملح :
 به أدنى شيء من شحم ، والملح الشحم .

إذا آذاك مالك

إذا آذاك مالُك ، فامتهنه لجاديه ، وإن قرع المراحُ الوارِ وَان أخنى عليك ، فلم تجده ، فنبتُ الأرض والماءُ القراحُ الورض والماءُ القراحُ فرغمُ العيشِ إلفُ فيناءِ قوم ، وإن آسوك ، والموتُ الرَّواح

المال مهابة والفقر مذلة

قالت تُماضِرُ، إذ رَأت مالي خوى، وجفا الأقاربُ ، فالفؤاد ُ قريح ُ ، ما لي رأيتُك َ في النّديّ نطيح؟ ما لي رأيتُك َ في النّديّ نطيح؟ خاطر بنفسك كي تُصِيب غنيمة ً ؛ إن القُعود َ ، مع العيال ِ ، قبيح المال ُ فيه مهابة ٌ وتجيلة ٌ ؛ والفَق ُ فيه مذلة ٌ وفُضُوح

١ الجادي : طالب الجدوى ، المعروف . قرع : فرغ . المراح : الموضع يروح القوم منه وإليه .

٢ أي اكتف بنبت الأرض والماء العذب .

٣ أي أن العيش الذي تعيشه مرغماً هو مؤالفتك فناء الناس وإن عاونوك وعزوك. الرواح ، من راح
 القوم وإليهم وعندهم : ذهب إليهم .

٤ خوى : فرغ .

ه الوصّب : المريض . النطيح ، من نطحه الثور بقرنه : أصابه به ، ونطحه فلان : دفعه عنه وأزاله .

هلا سألت

هلا سألت بني عيلان كلهم ، عند السنين ، إذا ما هبت الريح الريح عند السنين ، إذا ما هبت الريح قد حان قدح عيال الحي إذ شبعوا ، وآخر لذوي الجيران ممنوح الم

١ حان : قرب ، أو هلك . القدح : سهم الميسر . لعله أراد أن عيال الحي حيبًا شبعوا هلك ما أصابهم من الحزور ، الذي تياسروا عليه ، أي جزأوه واقتسموه سهاماً .

حرف الدال

ثعالب في الحرب

سوى أن أخوالي ، إذا نُسبوا، نَهدُ ا فأعيا علي أن يقاربني المجسد ُ وأني عبد فيهم ، وأبي عبد ُ وتنفرج الجُلتي ، فإنهم الأسد ٢

١ نهد : قبيلة يمنية .

ما بيّ من عارٍ إخال علمتُه ،

إذا ما أرَدتُ المجد َ قصّرَ مجْدُهم ،

فيا ليتمَهُم لم يَضرِبوا في ضَرْبَةً ،

ثعالبُ في الحربِ العَوانِ ، فإن تبُخ،

٢ تبخ : أي تنطفيء الحرب .

بالفعال يسود

قيل إن عروة بلغة عن رجل من بني كنانة ابن خُزَيْسَة أنّه من أبخل النّاس وأكثر هم مالاً، فبنَتْ عليه عيوناً ، فأتنوه بُخبره ، فتشدّ على إبله ، فاستاقيها ثم قسميها في قومه ، فقال عند ذلك :

ما بالثّراء يسُودُ كلُّ مُسوَّدٍ ، مثرٍ ، ولكين ، بالفعال ، يسودُ الله بل لا أكاثر صاحبي في يُسره ، وأصد الذ في عيشه تصريدا فإذا غنيت ، فإن جاري نيله من نائلي ، وميسَّري معهود الله وإذا افتقرْت ، فلن أرى متخشَّعاً لأخي غينًى ، معروفه مكدود الم

١ الفعال : الفعل الحسن ، الكرم .

۲ تصرید : تقطیع .

٣ الميسر ، من يسره له : سهله ، ووفقه له .

عمروفه مكدود : أي أن عطاءه يخرج منه بجهد لبخله .

الدهر يوم وليلة

قال في ماليك بن حيمار الفرّاري :

أبا مالك ، إن ذلك الحي أصْعَدُوا الله ردة فينا ، إذا القوم زُهدً و الله ردة فينا ، إذا القوم زُهدً و الذا قام يعلوه حيلال ، فيقعد وود شريك لو نسير ، فنبعد ووو العس ، بعد النومة ، المتبرد و فو العس ، بعد النومة ، المتبرد و مدافع ذي رضوى، فعظم ، فصندد و المتصيد الله بها الأجناء ، والمتصيد فليس لكم ، في ساحة الدار ، مقعد الدار ، م الدار ، مقعد الدار ، م مقعد الدار ، م

جزى الله ُ خيراً ، كلما ذ ُ كير اسمه ، وزَوِد خيراً مالكاً ، إن ماليكاً فهم يَطربَن في إثرِكم ، من تركته م ، تولتي بنو زبان عنا بفضلهم ، ليهنيء شريكاً وطبه وليقاحه ، وما كان منا مسكناً ، قد علم م ، ولكنها ، والدهر يوم وليلة ، وقلت لأصحاب الكنيف : ترحلوا ، وقلت لأصحاب الكنيف : ترحلوا ،

١ أصعدوا : أي ارتفعوا في البلاد .

٢ ردة : أي بقية . إذا القوم : أراد جميع العشيرة .

٣ يطربن : الطرب خفة تأخذ من فرح أو حزن . الحلال : الضعف ، الواحد حلة .

الوطب : سقاء اللبن . اللقاح : الناقة الحلوب . ذو العس : اللبن . والعس : القدح الكبير .

ه مدافع ذي رضوى ، وعظم ، وصندد : أسماء أمكنة .

٦ الأجناء ، الواحد جنى : الثمر . المتصيد : من الصيد .

٧ الكنيف : حظيرة من الشجر .

الحق جاهد

وهذه الأبياتُ هي التي من أجليها قال عبدُ الملك بنُ مروانَ : ما يسرّني أن ّأحداً من العرب ممنّن ولدّني ، لم يليد ني ، إلا عروة بن الورد لقوله :

إني امرو عافي إنائي شركة ، وأنت امرو عافي إنائيك واحد ، المهر المنتي أن سمينت ، وأن ترى بوجهي شحوب الحق ، والحق جاهد المقتم عسمي في جسوم كثيرة ، وأحسو قراح الماء ، والماء بارد الماء علم الماء الماء

١ عاني إنائي شركة : أي يأتيني من يشركني فيه . يقول : أملأ إنائي لبناً حتى يفيض ويكثر ، فإن طرقني إنسان وجد ذلك مهيأ له وكان شريكاً فيه قل أو كثر عندي ، وأنت امرؤ عاني إنائك واحد أي تستأثر به لنفسك وحدك دون أضيافك فتشبع وهم يجوعون وأنا أهزل وأضيافي يسمنون.
٢ الحق جاهد : أي مجهد الناس .

٣ أقدم جسمي : جسمه ههنا أي قوت جسمه ، طعامه . يقول : اقدم ما أريد أن أطعمه في محاويج قومي ومن يلزمني حقه والضيفان . أحسو قراح الماء : الذي لا يخالطه لبن ولا غيره . والماء بارد : أي في الشتاء فذاك أشد .

حرف الراء

أين ديار سلمي ؟

أصابَ عروة أمرأة من بني كينانة بكراً يُقال لها سلمى ، وتُكنّى أمّ وَهُب ، فأعتقَها واتخذها لنقسيه ، فمكثت عند و بضع عشرة سننة ، وولدت له أولاداً ، وهو لا يَشك في أنّها أرغبُ النّاس فيه ، وهي تقول له : لو حَجَجت بي ، فأمر على أهلي وأراهم .

فحَجَّ بها فأتنى مكنَّة ثمَّ أتنى المدينة ، وكان يخالطُ من أهل يثربَ بني النُّضَير ، فيُقرِضونَه إن احتاجَ ويُبايعهم إذا غَنيم .

وكان قومُها يخالطون بني النّضَير ، فأتوهم ، وهو عندهم ، فقالت لهم سلمى : إنّه خارجٌ بي قبل أن يخرُجَ الشّهرُ الحَرامُ . فتعالوْا إليه وأخبروه أنكمُم تستَحيون أن تكون امرأة منكم معروفة النّسب ، صحيحته سبيّة ، وافتدوني منه ، فإنّه لا يرَى أن أفارقه ، ولا أختار عليه أحداً .

فأتوه ، فسَقَوه الشّرابَ ، فلمّا ثَمَيلَ قالوا له : فادنا بصاحبتنا ، فإنّها وسيطةُ النّسبِ فينا ، معروفة ، وإنّ علينا سُبّة أن تكون سبيّة ، فإذا صارت إلينا وأردت معاودتها ، فاخطبُها إلينا ، فإنّنا نُنكحُك .

فقال لهم : ذاك كم ، ولكن ْ لي الشّرطُ فيها أن تخيّروها ، فإن اختارَتْني انطلَقَتْ معي إلى وَلَدِها ؛ وإن اختارتكم انطلقتم بها .

قالوا: ذاك لك.

قال : دَعُونِي اللَّيلة وأفاديها غداً .

فلمَّا كانَ الغدُ جاؤوه فامتنع من فيدائيها . فقالوا له : قد فادَ يَتَّنا بها

منذُ البارحة ، وشهيد بذلك جماعة ممن حضر ، فلم يقدر على الامتناع وفاداها . فلما فاد و مها خيروها فاختارت أهلها ، ثم أقبلت عليه فقالت : يا عُروة أ ! أما إنتي أقول أفيك ، وإن فارقتك ، الحق . والله ما أعلم المرأة من العرب ألقت سيرها على بعل خير منك وأغض طرفاً وأقل فحشاً وأجود يدا وأحمى للحقيقة . وما مر علي يوم ، منذ كنت عندك ، الا والموت فيه أحب إلي من الحياة بين قوميك لأنتي لم أكن أشاء أن أسمع المرأة من قومك تقول : قالت أمة عروة كذا وكذا ، إلا سمعته . ووالله لا أنظر في وجه غطفانية أبداً . فارجيع راشيداً إلى ولديك وأحسين المهم . فقال عروة هذه القصيدة :

أرقتُ وصُحبتي ، بمضيق عمق ، لبرق ، في تهامة ، مُستَطير المنالة وصُحبتي ، بمضيق عمق ، لبرق ، في تهامة ، مُستَطير الخال المتهال على قديد ، يحور ربابه و حور الكسير تكشف عائيذ بلقاء ، تنفيي ذكور الخيل عن ولد ، شفور المعلى ، وأين ديار سكمى ، إذا حلت مُجاورة السرير ،

١ عمق : بلد بالمدينة . مستطير : منتشر في الأفق .

٢ قديد : محل من مكة على مرحلتين . استهل : أي صات . ربابه : سحابه . يحور : يرجع .
 الكسير : الذي يبطى في المشي .

٣ تكشف عائذ : أي يتكشف البرق تكشف عائذ . والعائذ : الحديثة النتاج ، وتكشفها أنها تشفر برجليها وترفع يديها لتنحي ذكور الحيل عن ولدها فيبدو بلق بطنها ، فشبه البرق في سواد الفيم ببياض هذه الفرس في سواد بطنها . شفور : هي التي تشفر برجليها ، والشفر رفع الرجلين جداً ، وإنما يمني رمحها . وشفور : من صفة العائذ .

إلسرير : موضع في بلاد بني كنانة .

وأهلي بين زامرة وكيرا على المنقير المعرسنا بدار بني النفير معرسنا بدار بني النضير إلى الإصباح ، آثر ذي أثير ابعيد النوم ، كالعنب العصير فطاروا في عيضاه اليستعور عنداة الله من كذب وزور عنداة الله من كذب وزور عنداة الله من لديك ، ولا فقير ومن لك بالتدبر في الأمور على ما كان من حسك الصدور على ما كان من حسك الصدور على ما كان من حسك الصدور م

إذا حلّت بأرض بني علي ، ذكر ت منازلا من أم وهب ، وهب وأحدث معهدا من أم وهب ، وقالوا : ما تشاء ؟ فقلت : ألهو بآنسة الحديث ، رُضاب فيها ، أطعت الآمرين بصرم سلمى ، شم تكنفوني النس عد فيداء سلمى ، وقالوا : لست بعد فيداء سلمى ، ألا وأبيك ، لو كاليوم أمري ، إذا للكئت عصمة أم وهب ،

١ بنو علي : قوم من كنانة . زامرة وكير : موضعان .

۲ ذو النقير : ماء لبني القين و لكلب .

٣ آثر ذي أثير : مثل قولك أول كل شيء .

٤ الآنسة : غير النفور . الرضاب : قطع الريق .

اليستعور : موضع فيه عضاه من سمر وطلح . معناه : أطعت الذين أمروني بأخذ الفداء فتفرقوا
 عنى وطاروا إلى أرض بعيدة لا يكاد يدخلها أحد إلا يرجع من خوفها .

٦ سقوني النسء : يقال لكل مسكر نسء . يقول : سقوني نسأ أنساني الحب الذي كنت أجده .

٧ أي لو كنت يومئذ مثل اليوم أملك أمري لم أفارقها .

٨ يقال عصمة فلانة بيد فلان : أي ملك أمرها . يقول : إذا لأمسكتها فكنت مالك أمرها على ما
 بيني وبين قومها من العداوة . الحسك : الغل والعداوة .

فيا للناس! كيفَ غلبتُ نفسي على شيءٍ ، ويكرهُ ُ ضميري ألا يا ليتنبي عاصَيتُ طَلْقاً ، وجبّاراً ، ومَن لي من أميرٍ ا

تحن إلى سلمي

قال ابن الأعرابي: كان عروة تدسبى امرأة من بني هلال ابن عامر بن صَعصَعة ، يقال لها: ليلى بنت شعواء ، فمكثت عنده زمنا ، وهي معُجبتة له ، تريه أنها تحبه ؛ ثم استزارته أهلها فحملها حتى أتاهم بها ، فلما أراد الرجوع أبت أن ترجع معه ، وتوعد و قومها بالقتل ، فانصِرف عنهم ، وأقبل عليها وقال لها: يا ليلى ! خبري صواحبك عني كيف أنا ؟ فقالت: ما أرى لك عقلاً ، أتراني قد اخترت عليك ، وتقول خبري عنى ! فقال في ذلك :

تحين إلى سلمى بحُر بلادها ، وأنت عليها ، بالملا ، كنت أقدرا تحل بواد، من كراء ، من ضَلّة، تعاول سلمى أن أهاب وأحصرا وكيف تُرَجّيها ، وقد حيل دونها ، وقد جاورت حياً بتيمن مُنكرا

٣

١ الأمير هنا : المستشار . وطلق وجبار : أخوه وابن عمه .

٢ بحر بلادها : أي أكرمها ووسطها . الملا : الأرض الواسعة الملساء التي لا جبل فيها ولا شجر .

٣ كراء : أرض ببيشة كثيرة الأسد . المضلة : التي تضل فيها الطريق . أحصر : أضيق عن ذلك .

يقول : جاورت حياً متنائياً فلا أقدر على إتيانها . منكراً : أي أنكرهم ولا أعرفهم . تيمن :
 أرض قبل جرش ، أو في شق اليمن .

وإماً عُراض الساعدين مُصدَّراً له العدَّوةُ الأولى، إذا القرْنُ أصحراً من اللاّء يسْكُن العرين بعنشراً وعن لنا ، من أمرنا ، ما تيسسرا وصبري ، إذا ما الشيءُ ولتى، فأدبرا الحاربا : ما إن يعيش بأحوراً على ، بما جشمنيني يوم غَضْوراً لي اليوم أدنى منك علماً وأخبراً لي اليوم أذنى منك علماً وأخبراً كريماً ، إذا اسود الأنامل ، أزهراً المود الإنامل ، أزهراً

تبغّاني الأعداء إمّا إلى دم ، بظل الأباء ساقطاً فوق متنيه ، يظل الأباء ساقطاً فوق متنيه ، كأن خوات الرعد رزء زئيره ، إذا نحن أبردنا وردت ركابننا ، بدا لك مني ، عند ذاك ، صريمتي وما أنس م الأشياء ، لا أنس قولها لعلك ، يوما ، أن تسري ندامة لعلك ، يوما ، أن تسري ندامة فغربت إن لم تنخبريهم ، فلا أرى قعيدك ، عمر الله ، هل تعلميني

١ يقول : تمنوا لي موضعاً مخوفاً يصيبني فيه الأعداء ، إما قوم قد أصبناهم بدم فهم يطلبونني ،
 وإما أسد يأكلني .

الأباء: القصب. يقول: هذا الأسد يسكن النياض فالقصب يسقط على متنه. له العدوة الأولى، يقول:
 الأسد لا يلبث قرنه، حين يراه، حتى يبادره العدوة إذا أصحر القرن أي خرج إلى الصحراء.

٣ كأن خوات الرعد : شبه زئير الأسد وهمهمته بدوي الرعد . الحوات : يقال خوات العقاب
 والرعد . العرين : الأجمة . عثر : أرض مأسدة .

٤ ردت ركابنا : أي من الرعى . عن لنا : عرض لنا .

ه صريمتي : أي مضائي وعزيمتي في الأمور .

٦ بأحوراً : هو في هذا الموضع العقل . يقال للرجل : ما إن يميش بأحور ، أي ذهب عقله .

٧ تسري : تظهري . غضور : ماء لطيء . جشمتني : حملتني بمسئلتك إياي فراقك .

٨ فغربت : يدعو علبها يقول : بوعدت في البلاد حتى تصيري غريبة .

٩ قميدك : قسم كأنه قال أذكرك . عمر الله : يريد بقاء الله . إذا اسود الأنامل ، يقول : إذا جاء الشتاء واشتد البرد غشي الناس النير ان والصلاء فاسودت أناملهم ومعاصمهم من الوقد .

صبوراً على رُزْء المَوالي ، وحافيظاً لِعِيرضي َ ، حتى يؤكل النبتُ أخضراً أقبُ ، وميخماصُ الشتاء ، مُرَزَأ ، إذا اغبر أولادُ الأذلة أسفراً

اقلي اللوم

قال وكانت امرأتُه نَهَـته عن الغزو:

أقيلتي علي اللوم يا بنت مُنْذرِ ، ونامي، وإن لم تشتهي النوم، فاسهري ذريني ونفسي ، أم حسان ، إنني بها، قبل أن لا أمليك البيع ، مُشتري أحاديث تبقى ، والفنى غير ُ خالد ٍ ، إذا هو أمسى هامة ً فوق صُيرً " تُجاوِبُ أحجار الكيناس ٍ ، وتشتكي إلى كل معروف ٍ رأته ، ومُنكر ،

١ رزء الموالي : أي منالتهم مني . حافظاً لعرضي ، يقول : أصون عرضي عن الذم وأعرضه للحمد ،
 إذا جاءت السنة وجهد الناس لم أزل أقري وأضيف حتى تخرج السنة ويقبل الخصب ويورق الشجر فيعود العود أخضر بعد يبسه .

٢ يقول : إذا كان الشتاء واشتدت السنة آثرت الأضياف بما عندي فطويت بطني لهم ولم تكن همتي
 الأكل فيعظم بطني . مرزأ : أي ينال مني ويصاب الحير و لا يخيب على أحد . الأذلة ، الواحد ذليل : اللئيم .

٣ هامة : يريد أن الفتى يموت فتخرج منه هامة تعلو كل نشز . صير : حجارة تجعل كالحظيرة ،
 نردباً للغم . ونصب أحاديث بمشتر في البيت السابق .

٤ تجاوب : أي قبل أن أصير هامة تجاوب هذه الهامة أحجار الكناس . الكناس : موضع . يريد أنها إذا صوتت أجابتها أحجار الكناس بالصدى وتشتكي إلى كل معروف تراه . منكر : أي تصوت في كل حال إذا رأت من تعرف ومن تنكر .

أخليك ، أو أغنيك عن سوء مخضري المجزوعاً، وهل، عن ذاك ، من متأخر؟ لكم خلف أدبار البيوت ، ومنظر المبوت أراك على أقتاد صرماء ، مُذكر أراك على أقتاد صرماء ، مُذكر مخوف رداها أن تُصيبك ، فاحذر ومن كل سوداء المعاصم تعتري لا مدد فعاً ، فاقنتي حياءك واصبري واصبري واصبري واصبري واصبري واصبري

ذريني أطوف في البلاد ، لعلني فإن فاز سهم للمنية لم أكن وإن فاز سهمي كفتكم عن مقاعد تقول : لك الويلات ، هل أنت تارك ومستثبت في مالك ، العام ، أنني فجوع لأهل الصالحين ، مزكة ، أبنى الخفض من يغشاك من ذي قرابة ، ومستهني في زيد أبوه ، فلا أرى

١ سوء محضري : أي أغنيك عن أن تحضري محضراً سيئاً يعني المسألة . أخليك : أي أقتل عنك فأفارقك ، فتخلى للأزواج .

٢ وإن فاز سهمي كفكم : أي إن سلمت وغنمت كفكم ذاك عن مقاعد عند أدبار البيوت ، وهي
 مكان قعود الضيوف .

٣ ضبواً : الضبوء اللصوق بالأرض . الرجل : الرجالة ، يريد أنه يضبأ بالنهار ليخفى ، ويسري
 بالليل . فتقول هل أنت تارك أن تغزو مرة بقوم على أرجلهم ومرة بمنسر أي بالحيل .

إ أراد بالمستثبت هنا : القاعد عن الغارات . المعنى : أي أراك على شفا هلكة . الأقتاد ، الواحد
 قتد : خشب الرحل . الصرماء : الناقة التي صرمت أطباؤها ، أي قطعت لينقطع لبنها فتشتد قوتها
 ويشتد لحمها . المذكر : التي تلد الذكور وهو أفظع ما يكون من نتاج العرب وأبغضه إليهم .

ه فجوع : أي صرماه ، داهية تفجع بالصالحين أي ذوي المعروف . مزلة : أي تزل بأهلها . مخوف رداها : أي يخاف الهلاك من قبلها .

٢ أبى الحفض : أي أبى هذا الذي تريدين من خفض العيش والدعة من يغشاك ، من يطرقك ،
 من ذي قرابة . سوداء المعاصم : أي من شدة الجوع والبرد والاصطلاء على النار .

٧ المستهىء : المستعطي . زيد أبوه : يعني رجلا من قومه يجمعه وإياه زيد وهو جد عروة .

لله ، مُصافي المُشاش ، آلفاً كل مَجزراً للله ، أصاب قراها من صديق ميسراً الله ، يَحنُت الحَصَى عن جنبه المتعفراً سه ، إذا هو أمسى كالعريش المجوراً نله ، ويمسي طليحاً ، كالبعير المحسرا بهم من كضوء شهاب القابس المتنوراً بهم بساحتهم ، زَجرَ المنيح المشهرا المتنظر المتنوراً ، تشوق أهل الغائب المتنظر المتنطراً ، وإن يَستَغن يوماً ، فأجدر المتنظر عميداً ، وإن يَستَغن يوماً ، فأجدر

لحى الله صُعلوكاً ، إذا جَن ليله ، يعد الغنى من نفسه ، كل ليلة ، ينام عيشاء ثم يصبح ناعساً ، قليل التماس الزاد إلا لنفسه ، ما يستعنه ، يعين نيساء الحي ، ما يستعنه ، ولكين صُعلوكاً ، صفيحة وجهه مطيلاً على أعدائه يتزجرونه اذا بعدوا لا يأمنون اقترابه ، فذلك إن يلق المنية يكثقها

١ مصافي المشاش : مختار ، مؤثر للأكل . والمشاش : رأس العظم اللين . المجزر : الموضع الذي يجزر فيه الإبل ، فهو الدهر في موضع مأكل . وأراد عروة بهذا الصعلوك الصعلوك اللئيم الذي يعيش خاملا .

٢ يُقول : إذا ملأ بطنه عده غنى ولم يبال ما وراءه من عياله وقرأبته .

٣ يحت الحصى : أي لا يبرح الحي . وحت الشيء : قشره وأسقطه .

يقول : إذا شبع فعلاً بطنه ألقى نفسه كأنه عريش مجور أي ساقط . العريش : شبه الحيمة .

ه يمسي طليحًا : قد أعيا وحسر من العمل كأنه بعير محسر ، أي حسير ضعيف .

٢ ولكن صعلوكاً : يريد ولكن صعلوكاً هكذا وجهه لا لحاه الله . وأراد به الصعلوك الفاضل الذي
 يعيش من غزواته وما يكسبه .

٧ مطلا : أي مشرفاً . على أعدائه : أي يغزوهم أبداً فهو مطل عليهم يعني عالياً عليهم . يزجرونه : أي يصيحون به كما يزجر القدح إذا ضرب به . المنيح هنا : قدح مستعار سريع الحروج والفوز يستعار فيضرب ثم يرد إلى صاحبه ، والعارية تسمى المنحة .

على نكرتب يوماً ، ولي نفس مُخطرِ الكواسع في أخرى السوام المنفر المنفر وبيض خفاف ، ذات لون مشهر ويوماً بأرض ذات شت وعرعر المسير فقاب الحرجاز في السريح المسير كريم ، ومالي ، سارحاً ، مال مُقتر من كريم ، ومالي ، سارحاً ، مال مُقتر من المستر المستر المستر المستر ، ومالي ، سارحاً ، مال مُقتر من المستر المستر ، ومالي ، سارحاً ، مال مُقتر من المستر المستر ، ومالي ، سارحاً ، مال مُقتر المستر المستر المستر ، ومالي ، سارحاً ، مال مُقتر المستر المست

أيهليك مُعتم وزيد ، ولم أقم مستُفزع ، بعد اليأس ، من لا يخافننا ، يطاعن عنها أوّل القوم بالقنا ، فيوما على نتجد وغارات أهلها ، يناقلن بالشمط الكرام ، أولي القنوى ، يشريح على الليل أضياف ماجد

١ الندب ، الواحدة ندبة : البكاء على الميت . المخطر : الداخل في الحطر ، الذي يخاطر بنفسه .

٢ يقول : سيفزع من أمننا فظن أن لا نغزو . كواسع : خيل تطرد إبلا تكسعها في أثرها .

٣ يقول : فيوماً أغير على أهل نجد ويوماً أغير على أهل الجبل . شت وعرعر : نوعان من الشجر .

يناقلن : المناقلة اتقاء النقل ، والنقل حجارة صغار تكون في هذه النقاب . النقاب : الطرق في الحبال والأشراف . السريح ، واحدتها سريحة : وهي كل قدة قدت سيراً يشد بها النعال . المسير : الذي جعل سراً .

ه يربح : يقول إذا راحت إبلي جاء فيها الأصياف والأيتام والكلول فتعشوا ثم تغدو إلى الرعي ،
 فلا تتبع فترى قلتها .

هم عيروني

وفي الرّحلِ منها آيـَةٌ لا تَغَيّرُا عَفَتْ بعدَ نَا مَن أُمَّ حسَّانَ غَضُورٌ، وحول الصَّفَّا ، من أهلِها ، مُتدوَّرٌ ٢ وبالغُرِّ والغَرَّاءِ منْهـا منازلٌ ، وإذ ريحُها مسك ٌ زكيٌّ ، وعنبر" ليالينا ، إذ جيبها لك ناصح ؛ خليطا زيال ، ليس عن ذاك مقصر ألم تعلمي، يا أمّ حسّانَ ، أنَّنَا فهل ذاك عما يبتغي القومُ مُحصر؟ وأنَّ المنايا ثُغَرُّ كُلِّ ثُنيَّةٍ ، أخوها ، بأسبابِ المنايا ، مُغَرَّرٌ ٢ وغَبراء مَخشيٌّ رَداها ، مَخوفة ٍ ، لْحِيَّابَةِ ، هَيَّايةِ : كيف تأمُر؟٧ قطعتُ بها شكُّ الحيلاج ، ولم أقدُلُ بماوان ، عـِرْق ، من أسامة َ ، أزهر^ تدارك ، عنوذاً ، بعد ما ساء ظنتُها ،

١ غضور : ثنية فيها بين المدينة إلى بلاد خزاعة وكنانة .

٢ متدور : متفعل أي مكان دوار ، والدوار نسك كانوا يطوفون به في الحاهلية .

٣ إذ جيبها الخ : أراد صدرها وفؤادها .

خليطا زيال : خليطا مفارقة ، أي يفارق بمضنا بعضاً . المقصر : المعزل .

ه ثغر كل ثنية : الثغر موضع المخافة . يقول: إن تكن المنايا في ثغر كل ثنية ما يمنعني مما يبتغي الناس محصر ، أي حابس .

٢ غبراه : مظلمة ليست بمسفرة الطرق . أخوها : يمي عروة نفسه ويكون أخوها من يسلكها من الناس

٧ شك الخلاج : ما خالجني وشككني . الحيابة : الكثير الحيبة . الهيابة : الفروقة الكثير الحوف .

٨ عوذ وأسامة : ها قبيلتان من عبس . يقول : تدارك قومي وهم عوذ ، عرق من أسامة من أمه ،
 وأمه نهدية . أزهر : نقي شريف .

هُم عيّروني أن أُمّي غريبة ؛ وهل في كريم ماجد ما يُعيَّر؟ وقد عيّروني المال َ ، حين جمعتُه ؛ وقد عيّروني الفَقرَ ، إذ أنا مُقترا مَّتِي مَا يَشَا رَهُطُ امْرِيءٍ يَتَعَيَّرُ وعيترني قومي شَبابي وليمتي ، حوى حَيُّ أحياءٍ شتييرَ بنَ خالدٍ ، وقد طمعت في غُنْم آخرَ جعفر فما آخِرُ العيشِ الذي أتنظر ؟٢ ولا أنتمي إلاّ لجارٍ مجــــاورٍ ،

١ المقتر : الفقير .

٢ كأنه عاب على نفسه الاستجارة في الأحياء لطلب الكلإ . يقول : فهل آخر العيش الذي أنتظر إلا الموت ؟

عجبت لهم

قيل: غزَتْ بنو عامرٍ يومَ شَعَر، وهم يريدون أن يُصيبوا شيئاً ، ويُدركوا بثأرهم في شعر ، وكان أوّل مَن لَقُوا يومئذ ، بني عَبس ، فانكشفوا وأصيب ناس منهم من بني جَعفر خاصة ً ، فزَعموا أنّ ابن الطّفيل ، وكان غُلاماً شابّاً ، أدركه العطش ، فخشي أن يُؤخذ َ ، فخنَن نفسه حتى مات ، فسُميّ ذلك يوم التّخانق ، فقال عروة :

ونحن صبّحنا عامراً ، إذ تمرّست عُلالة أرمّاح وضرباً مذكّراً الله بكل رُقاق الشفرتين ، مُهنّد ، ولد ن من الخطيّ، قد طرّ ، أسمرا عجبت لهم ، إذ يخنقون نفوسهم ، ومقتلهم ، تحت الوغى ، كان أعذرا " يشد الحليم منهم عقد حبله ، الا إنما يأتي الذي كان حُذرا الم

١ صبحنا : أتيناهم مع الصباح . تمرست : تعرضت وعالجت ذلك . علالة كل شيء : ما جاء منه بعدما يمضي أو له . يقول : طعناهم طعناً بعد طعن .

٧ بكل رقاق : يريد صبحناهم بكل سيف رقيق الشفرتين . شفرتاه : حداه . ولدن : يريد اللين المهمزة من الرماح . قد طر : قد سن ، والسن التحديد . مهند : منسوب إلى الهند . الأسمر : الرمح تؤخذ قناته وقد أدركت في غايتها ونضجت ويبست فإذا قومت خرجت سمراه . الخطي : القنا كله يؤتى به من الخط وهو مرفأ في البحرين .

٣ عجبت لهم الغ : أي ان القتل كان أعذر لهم من خنقهم انفسهم . الوغى : الصوت و الجلبة في الحرب .

يقول : الحليم منهم يشد عقد الحبل الذي يريد ان يختنق به وانما يأتي الذي كان حذر منه ، وهو
 الموت ، فقد قتل نفسه .

هم أضن

قال مخاطباً سلّمة بن الخرشب الأنماري:

حول ابن أكثم ، من بني أنمارا ولقد أتبت سراتكم بنهسارا وحبسن ، إذ صرين ، غير غزار ولهم أضن بأم كل حوارا

أخذت معاقلتها اللقاحُ لمجليسٍ ولقد أتيتُكُمُ بليلٍ دامسٍ ؛ فوجدتُكم ليقيحاً حُبُسنَ بخُلُـّة ٍ ؛

منعوا البيكارة والافال كليهما ،

١ المعاقل ، الواحد معقل : الملجأ . اللقاح : النياق الغزار اللبن . ابن اكثم : رجل من بني انمار .

٢ يقول : طلبت معروفكم ليلا ونهاراً ، يريد الشهر والدهر والليل والنهار، فلم أصب منكم خيراً .

٣ اللقح ، الواحدة لقحة : الناقة الغزيرة اللبن . الحلة : نبات تكون الابل التي تأكله قليلة اللبن.
 صرين ، من صرى الناقة : لم يحلبها حتى يمتلى. ضرعها لبنا. .

إلبكارة ، الواحد بكر : الفي من الإبل. الافال ، الواحد افيل : صغير الابل . أضن : ابخل .
 الحوار : الفصيل ، ولد الناقة .

تفري صدارها

قيل: غزَت بنو عبس طيثاً ، بعد ما رُميَ عنترة ، فسبَوا نساء خارجات من الجبل ، فتبَعتهم طيء . فقاتلتَهم عبس حتى ردّوهم إلى جبَلهم ، وجاؤوا بالنساء إلى بنى عبس .

وكان عامرُ بنُ الطّفيّل حين بلغه قتلُ عنرة قال : لا ترك الله لطيّء أنفاً إلا جدّعه ، أمّا علينا فليوث ، وأمّا على جيرتهم فلا شيء ؛ وقد قتلوا فارس العرب . وكانت عبس إنّما تنتظر من طيّء مثل تلك الغرّة ِ حين نزلوا من الجبل وأصابت عبس "حاجتها . فقال عروة في ذلك :

أبليغ لديك عامراً إن لقيتها ، فقد بلغت دارُ الحيفاظ قرارها الرحلنا من الأجبال ، أجبال طيء، نسوق النساء عُوذَها وعشارها الرحل من الأجبال ، أجبال طفيلة ، تفرّي ، إذا شال السماك ، صدارها وقد عليمت أن لا انقلاب لرحلها ، إذا تركت ، من آخر الليل ، دارها

١ دار الحفاظ : من المحافظة على الحسب والحزم . قرارها : مستقرها .

عوذها وعشارها: هذان مثلان وها في الابل ، والواحد عائذ: وهي الحديثة النتاج. العشار: التي
 قد قربت ان تضع. أراد ان من النساء حوامل ومنهن مراضع.

العوارض: هي من الاسنان الضواحك. الطفلة: الناعمة الرخصة الرطبة. تفري: تشق. صدارها
 اذا شال السماك: أي ارتفع النجم. الصدار: شيء تلبسه المرأة على صدرها.

إذا تركت الخ: كأنها سبيت بالليل في آخره ليس لها رجوع ، وقد فزعت من ان ترجع ، وذلك
 ان الغارة انما تكون في وجه الصبح .

سر في بلاد الله

شكا الفقر، أو لام الصّديق، فأكثرا صلات دوي القربتي له أن تنكّراا من الناس، إلا من أجد وشمّرا تعيش ذا يتسار، أو تموت فتعدرا

سلي الطارق

سلي الطارق المُعتر يا أم مالك ، إذا ما أتاني بين قيدري ومتجنزري منكري أيسفير وجهي ، إنه أوّل القيرى ، وأبذ ل معروفي له دون منكري

إذا المرء لم يطلُّب مَعَاشاً لنفسه ،

وصارَ على الأدنينَ كلاً ، وأوشكتْ

وما طالبُ الحاجاتِ، من كلّ وجهةِ ،

فسيرْ في بلاد الله ، والتمس الغني ،

١ الكل : الثقيل لا خير فيه .

٧ الطارق : الآتي ليلا . المعترّ : الآتي للمعروف من غير ان يسأل . المجزر : مكان الجزر (المسلخ).

٣ يسفر : يشرق . المنكر : ضد المعروف .

للغنى رب غفور

هذه الأبيات هي التي قيل إن عبد الله ابن جَعفر بن أبي طالب قال لمعلم ولده أن لا يُروّيهم إيّاها لأنتها تدعوهم إلى الاغتراب عن أوطانهم :

دعيني للغنى أسعى ، فإنتي رأيتُ الناسَ شرُّهمُ الفقيرُ وأبعدُ هم وأهونُهم عليهم ، وإن أمسى له حسبٌ وخيرُ الله ويتُقصيه النَّديُّ ، وتزَّدريه حليلتهُ ، ويتنهرُه الصغيرُ لا ويلفى ذو الغنى ، وله جلال ، يكادُ فؤادُ صاحبه يطيرُ قليلٌ ذنبه ، والذنبُ جم ، ولكن للغنى ربُّ غفورُ قليلٌ ذنبه ، والذنبُ جم ، ولكن للغنى ربُّ غفورُ

١ الخير : الشرف .

۲ حلیلته : زوجته .

حرف العين

لعمري لئن عشرت

وقالوا احبُ وانهق لا تنضيرُك خيبر وذلك من دين اليه و ولوع العَمري لئن عشرت من خشية الردى نهاق الحمير ، إنه بخزُوع لعمري لئن عشرت من خشية الردى نهاق الحمير ، إنه بخزُوع فلا وألت تلك النفوس ، ولا أتت على روضة الأجداد ، وهي جميع فكيف وقد ذكيت واشتد جانبي سليمي ، وعندي سامع ومطبع فكيف وقد ذكيت واشتد جانبي سليمي ، وعندي سامع ومطبع ليسان ، وسيف صارم ، وحفيظة ، ورأي لآراء الرجال صروع تتخوفني ريب المنون ، وقد مضي لنا سلف : قيس ، معا ، وربيع وربيع معا ، وربيع ما ، و

١ احب : ازحف على يديك وبطنك . وقوله : انهق ، أي انهم كانوا يقولون من دخل خيبر ونهق
 عشر مرات لم تضره الحمى . الولوع ، من ولع به : اغري به .

٢ فلا وألت : لا نجت . الاجداد : بلد لبني مرة واشجع وفزارة .

ت ذكيت : من ذكى الفرم اذا قرح وليس قروحه بالقاء نابه ولكن قروحه وقوع السن التي تلي
 الرباعية .

إلى السامع والمطيع بقوله : لسان وسيف الخ . الصروع ، من صرعه : طرحه ارضاً .

ه قيس : هو قيس بن زهير ، وربيع : هو الربيع بن زياد ، العبسيان .

إذا قيل يا ابن الورد

وكرّي ، إذا لم يمنع الدَّبرَ مانعُ ا أتجْعَلُ إقدامي إذا الخيثُلُ أحجَمَتْ ومن دبرُهُ ، عند الهزاهز ، ضائع ٢ سَواءً ومن لا يُتقديمُ المُنهرَ في الوغي ، أجبت ، فلاقاني كمييٌ مُقارع إذا قيل يا ابن الورد ِ أقد ِم إلى الوغى! حديثٌ بإخلاص الذُّكورة ، قاطع " بكفتي من المأثورِ ، كالملحِ لونُّه ، تَعَاوَرُهُ فيها الضّباعُ الحَوامع؛ فأترُكُه بالقاع ، رَهناً ببلدة ، ولكن حَينَ المرء لا بد واقع محالفَ قاع ٍ ، كان عنه بمعزِل ِ ، ولا أنا مما أحدث الدهر جازع فلا أنا ممّا جَرّتِ الحربُ مشتك ٍ ، كأني بعيرٌ فارَقَ الشُّولَ ، نازع ° ولا بصّري ، عند الهياج ، بطامح ،

١ الدبر : المال الكثير .

٧ سواء : مفعول ثان لتجعل في البيت السابق . الهزاهز : الشدائد .

٣ المأثور : اراد به السيف القديم المتوارث ، وشبهه بالملح في بياض لونه . اخلاص الذكورة :
 أي انه سيف خالص الذكورة ، وسيف ذكر : أي شفرته حديد .

٤ اتركه : الضمير عائد الى الكمي . الحوامع ، من خمع : مشى كأن به عرجاً . القاع : الارض السهلة المطمئنة .

ه الشول : الابل . نازع : مشتاق .

شيبته الوقائع

تقول ُ: ألا أقصر من الغزو ، واشتكى ، لها القول َ ، طرف أحور العين دامع مأغنيك عن رَجع المكلم بمُز ميع من الأمر ، لا يعشو عليه المطاوع المبوس ثياب الموت ، حتى إلى الذي يئوائم أما سائم ، أو مصارع الذا أرهنت المكن شكرة ماجد ، فور عها القوم الألى ، ثم ماصعوا ويدعونني كهلا ، وقد عشت حقبة ، وهن ، عن الأزواج نحوي ، نوازع كأني حصان مال عنه جلاله ، أغر ، كريم ، حوله العوذ ، راتع فما شاب رأسي من سنين ، تتابعت ، طوال ، ولكن شيبته الوقائع فما شاب رأسي من سنين ، تتابعت ، طوال ، ولكن شيبته الوقائع

١ المزمع ، من ازمع الامر : ثبت عليه وأظهر فيه حزما . يعشو عليه : يقصده . المطاوع :

الموافق على الشيء .

٢ يوائم : يوافق . السائم : الذاهب على وجهه حيث شاء .

٣ المين : الكذب ورعها : ردها . ماصعو ا : قاتلوا ، حالدوا .

العوذ : الحديثة النتاج من الظباء والابل و الحيل ، الواحد عائذ .

فراشي فراش الضيف

فِراشي فراشُ الضيفِ والبيتُ بيتُه ولم يُلهِنِي عنه غزالٌ مُقنَّعُ اللهِ وَلَمْ يُلهِنِي عنه غزالٌ مُقنَّعُ المُ

لكل اناس سيد

لكل أناس سيّد" يَعرِفونه ، وسيّد ُنا، حتى الممات، رَبيع ً" إذا أمرَ تني بالعُقوق حليلتي ، فلم أعصِها ، إني إذاً لمضيع ً ،

١ اراد بالغزال المقنع : المرأة الحسناء . والمقنع : اللابس القناع ، ما تغطي به المرأة رأسها .

٢ يهجع : ينام .

٣ ربيع : هو الربيع بن زياد العبسي احد سادات بني عبس .

[؛] مضيع : هالك .

طالب الأوتار

أعير تُموني أن أمي تربعة ؛ وهل يُنجبن في القوم غيرُ الترائع ؟ المعر تُموني أن أمي تربعة ؛ طويل ُ نجاد السيف، عاري الأشاجع

الامر الفظيع

وخيل ، كنتُ عينَ الرُّشدِ منه، إذا نظرت ، ومُستمعاً سميعا أطاف بغيّه ، فعدلت عنه ، وقلت له : أرى أمراً فظيعا

١ التريعة : المسرعة الى الشر .

حدف الفاء

النفس أخوف

أجد بناس من بني عبس في سنة أصابتهم ، فأتوا فأهلكت أموالهم وأصابهم جوع شديد وبوس ، فأتوا عروة بن الورد ، فجلسوا أمام بيته ، فلما بصروا به صرخوا وقالوا : يا أبا الصعاليك ، أغشنا ! فرق لهم وخرج ليغزو بهم ويصيب معاشا ، فنهته امرأته عن ذلك ليما تخوقت عليه من الهلاك . فعصاها وخرج غازياً . فمر بمالك بن حمار الفراري ، فسأله أبن يريد ، فأمر له بجرور فنحرها ، فأكلوا منها ، وأشار عليه مالك أن يرجع فعصاه ومضى حتى انتهتى إلى بلاد بني القين ، فأغار عليهم ، فأصاب إبلاً عاد بها على نفسه وأصحابه ، فقال في ذلك :

أرى أمّ حسّان ، الغداة ، تلومني ، تُخوفني الأعداء ، والنفس أخوف تقول سليمى : لو أقدَمْت لسرّنا ! ولم تدرِ أني للمُقامِ أطوف لعل الذي خوفتينا من أمامينا ، يصادفه ، في أهله ، المتخلّف

إذا قلتُ : قد جاء الغني ، حال دونيَه أبو صِبية ٍ، يشكو المفاقيرَ ، أعجف ا كَريمٌ أصابَته خطوبٌ تُجَرَّفٌ ا فمُبلغُ نفسي عُذرَها ، أو مُطوّف " بيوتُهمُ ، وسطَ الحُلُولِ ، التكنفُ تأميَّلُ ، من شام العراق ، تُنطوُّفُ •

له خلَّةً ، لا يدخلُ الحقُّ دونَها ؛ فإنّي لمُستافُ البلادِ بسُرْبةِ ، رأيت بني لبني عليهم غضاضة"؛ أرى أُمّ سِرياح غدّت في ظعائن ،

١ المفاقر : جمع فقر .

٢ له خلة : أي له حاجة . يقول: عنده من الفقر وسوء الحال ما لا يقدر ان يدخل عليه في الصلة عندنا من كان له حق ، أي حتى احمل على نفسى ولا انقص هذا من حقه لخلته وفقره . تجرف أي تهزله وتجرف ماله . الخطوب : الامور .

٣ اني لمستاف أي أنا سالك بـُـعدها. يقول اني آخذ مسافة هذه الارض أي بعدها والمسافة ما بيزالارضين. السربة : جماعة الحيل ما بين العشرين الى الثلاثين .

٤ يقول : ان بني لبني ليسوا بأهل غني ولا يسر فاذا جاوروا قوماً نزلوا ناحية كما ينزل الفقير في كنف من شجر ، لانه ليست لهم بيوت يأوون اليها .عليهم غضاضة : أي يغضون ابصارهم من الحياء من الناس . الحلول : القوم النازلون .

ه غدت : أي غدت تطوف من شام العراق يريد من الشام الى العراق .

حرف اللام

رهينة قعر البيت

لمّا أتتى عروة أرض بني التّيم ، كما مرّ سابقاً ، وكانوا بأرض التّيه ، هَبَطَ أرضاً ذات لحاقيق ، أي ذات شقوق في الأرض كالأوجرة ، والواحد لُخُقُوق ، فيها ماء ، فرأى عليه آثاراً فقال : هذه آثارُ مَن يردُ هذا الماء ، فاكمننوا ، فأحرِ أن يكون قد جاءكم رزق .

وفي أرض بني القين عُرى من الشجر العظام ، إذا أجدَبَ النيّاسُ رعوها فعاشُوا فيها . فأقام أصحابُ عروة يوماً ، ثم ورَدَ عليهم فيصيل ، فقالوا : دَعْنا فلنأخُذه ، فنأكل منه يوماً أو يومين . فقال : إنكم إذا تُنفَّرُون أهله وإن بعد وإبلا . فتركوه ثم نكموا على تركه وجعلوا يلومون عروة من الجوع الذي جهدهم . ثم وردت إبل بعد و بخمس فيها ظعينة ٢ ورجل ثم معه السيف والرّمح ، والإبلُ مائة متال ٣ ؛ فخرج إليه عروة فرماه في ظهره بسهم أخرجه من صدره ، فخر ميتاً ، واستاق عروة وألابل والظعينة حتى أتتى قومة ، فقال في ذلك :

١ العرى ، الواحدة عروة : الشجر الملتف .

٢ الظمينة : المرأة في الهودج .

٣ المتالي : التي لها اتلاء ، أي او لاد مفطومة تتبعها ، الواحد تلو .

فيتشمت أعدائي ، ويسأمني أهلي أي يُطيف بي الولدان أهدج كالرأل أفكل منايا النفس خير من الهنزل ولا أربي، حتى تروا منبيت الأثل بلاد الأعادي ، لا أمر ولا أحلي فلكت ، وهل يُلحى ، على بُغية ، مثلي أوشكت ، وهل يُلحى ، على بُغية ، مثلي أوشكت عنها بالعُقوق وبالبخل المنافع عنها بالعُقوق وبالبخل

أليس ورائي أن أديب على العصا، رهينة تعير البيت، كل عشية القيموا بني لبنى صدور ركابكم، فإنكم لن تبلغوا كل هيمتي، فلو كنت مثلوج الفؤاد، إذا بدت رجعت على حرسين، إذ قال مالك ": لعل انطيلاقي في البلاد وبعيني، ليوماً، إلى رب هيجمة،

١ أراد أليس ورائي ، إن سلمت ، أن أهون وأدب على العصا .

٢ يقول أنا مرتهن في البيت لا أبرح قعره . أهدج : يقال هدج يهدج وهو تدارك الخطو . الرأل :
 فرخ النعام . فيقول : أنا منحن كأني فرخ النعامة .

٣ أقيموا أي وجهوا في الغزو وانصبوا له . الهزل : الحوع .

٤ منبت الأثل : مكانها في الجبال لأن الأثل إنما تنبت بالجبل ، فيقول : المكان الذي تطلب فيه الغارة هو منبت الأثل والهمة هناك .

ه فلو كنت مثلوج الفؤاد : يقال بات مثلوج الفؤاد من الهم أي بارد الفؤاد ليس له حرارة ولا قوة . لا أمر ولا أحلي : من المرارة والحلاوة ، وهو مثل معناه : لا خير عنده ولا شر ولا نفع ولا ضر .

٢ يعني مالك بن حمار الفزاري حين قال له : لو رجعت على حرسين فأقمت عند قومي قبل أن تهلك و تضل . و هل يلحى الخ : أي و هل يلام على شيء يبغيه . حرس : و اد بنجد ، فقال حرسين لشيء آخر .

٧ الحيازيم ، الواحد حيزوم : الصدر .

٨ الهجمة : القطعة من الإبل من الحمسين إلى الستين .

إذا صحتُ فيها بالفوارسِ والرَّجلُ المعثنا ربيئاً ، في المرابىء ، كالجيذلُ وهن مُناخاتٌ ، وميرجَلُنا يَعليٰ "

قليل " تتواليها ، وطالب وترها ، إذا ما هتبتطنا متنهلاً في متخوفته ، يُقلِّب ، في الأرض الفضاء، بطرفيه،

١ قليل : أي قليل من يتلوها لينجيها ، لأنا نطردها ونسبق بها الناس .

٢ بعثنا ربيئاً: نراه في مربثه منتصباً كأنه جذل أي كأنه أصل شجرة لا يبرح موضعه . الربيء :
 الرقيب . المرابىء ، الواحد مربأ : المكان الذي يقف فيه من يرقب .

٣ يقول : يرمي ببصره وقد أنخنا ونزلنا نطبخ وهو ينظرنا . الأرض الفضاء : الواسعة التي لا
 جبل فيها .

الا ان أصحاب الكنيف.

كان عروة بن الورد ، إذا أصابت الناس سَنَة شديدة وتركوا في دارهم الكبير والمريض والضعيف ، يجمع أشباه هؤلاء من دون الناس من عشيرته ، في الشدة ، ويتحفي لهم الأسراب ، ويكنف عليهم الكنف ، ويكسوهم . ومن قوي منهم إما مريض "يبرأ من مرضه ، أو ضعيف تثوب قوته ، خرج به معه ، فأغار وجعل لأصحابه الباقين في ذلك نصيباً . وذات يوم قييض له ، وهو في ماوان ، رجل الناس ، فقتله ، وأخذ إبله وامرأته ، وكانت من أحسن النساء ، فأتى الإبل قد فر بها من حقوق قومه ، وذلك أول ما ألبن الناس ، فقتله ، وأخذ إبله وامرأته ، وكانت من أحسن النساء ، فأتى بالإبل أصحاب الكنيف ، فحلبها لهم وحملهم عليها ، حتى إذا دنوا من عشيرتهم أقبل يقسيمها بينهم وأخذ مثل نصيب أحدهم . فقالوا : لا واللات والعُزى لا نرضى حتى نجعل المرأة نصيباً ، فمن شاء أخذها .

فجعل يَهُمْ بأن محمل عليهم فيقتلهم ، وينتزع الإبل منهم ، ثم يذكر أنهم صنيعته وأنه إن فعل ذلك أفسد ما كان صنع ، فأفكر طويلا ثم أجابهم إلى أن يرُد عليهم الإبل ، إلا راحلة يحمل عليها المرأة حتى يلحق بأهله ، فأبوا ذلك عليه حتى انتدب رجل منهم فجعل له راحلة من نصيبه ، فقال عروة في ذلك :

ألا إنَّ أصحابَ الكنيفِ وجدتُهم كما الناسِ لمَّا أخصَبوا وتموَّلوا ا

^{*} الكنيف : الحظيرة من الشجر ، تحظر على الناس كما تحظر على الإبل ، فتقيهم من الريح والبرد . ١ بريد : وجدتهم كالناس ، وما زائدة .

بماوان ، إذ نمشي ، وإذ نتململ المحلول المنوس عليها رحلها ما يحلل المنهم ، وتُرحل المقيد أحياناً ، لديهم ، وتُرحل وتمشي ، بجنبيها ، أرامل عُيلً المعجل طعامههم ، من القدور ، المعجل من الماء ، نعلوه بآخر من عل اله ماء عينيها ، تفدّي وتحميل

وإنتي لمكفوع إلى ولاؤهم ، وإذ ما يريح الحي صرماء جونة ، موقعة الصفقين ، حدباء ، شارف، عليها من الولدان ما قد رأيتُم ، وقلت لها : يا أم بيضاء ، فتية ، مضيغ من النيب المسان ومسخن فانتي وإياكم كذي الأم أرهنت ،

١ ولاوهم : محبتهم وصداقتهم . يقول : أدركتهم بماوان وهم هزلى من شدة الجهد ، فاستنقذتهم ، فولاوهم إلي ، أي ينسبون إلي ، فيقولون : موالي عروة، وذاك قبل أن يخصبوا ويتمولوا، فلما قووا خاصموني فاذا هم كالناس الأباعد ليس لهم شكر .

٢ الصرماء: المقطوعة الأخلاف ليذهب لبنها وتشتد قوتها . الجونة: السوداء ، وهي ألام الإبل . ينوس : يتحرك . وصف القدر فشبهها بالناقة ، وشبه الرحل بالأثافي التي توضع عليها القدر . وأراد بقوله ما يحلل : أي ما يحول عن مكانه . يقول : الاحياء تروح عليهم بالعشيات إبلهم وغنمهم ، والتي تروح علينا قدر سوداء يطبخ فيها اللحم كل عشية .

٣ الصفقان : الجانبان . الشارف : الكبيرة . يواصل وصف القدر وتشبيهها بالناقة .

يقول : ينزل على هذه القدر ويطيف بها من قد علمتم من النساء والصبيان والأرامل والأيتام .
 العيل ، الواحد عائل : المفتقر .

ه يخاطب القدر وهي سوداء وكناها فقال : يا أم بيضاء . فتية : أي هؤلاء فتية .

٦ المضيغ : اللحم . النيب ، الواحدة ناب : الناقة المسنة . المسان : الكبيرة . المسخن : المرق .
 يقول : كلما نفد اللحم و المرق أمددناه بآخر من فوقه .

٧ مخاطب أصحاب الكنيف، فيقول لهم : إني وإياكم كامرأة لها ولد صغير أرهنت له ماء عينها ،
 أي أدامته ، فهي تفديه مرة ومرة تحمله .

فلمت الرَجّت نفعه وشبابه ، أت دونها أخرى حديداً تكحلًا فباتت لحد المرفقين كليهما ، توحوح مما نابها ، وتولول تخير من أمرين ليسا بغبطة ، هو الثكل ، إلا أنها قد نجمل كليلة شيباء التي لست ناسيا ، وليلتينا ، إذ من ، ما من ، قرمل أقول له : يا مال ! أمنك هابل ، متى حبيست على الأفتيع تعقل بديمومة ، ما إن تكاد ترى بها ، من الظم ، الكوم الجلاد تنول تنكر آيات البلد للك ، وأيقن أن لا شيء فيها يُقول لا

١ يقول : فلما تم شبابه و ادرك نفعه ، تزوج فغلبت الزوجة الأم على الابن ، فترك أمه من أجلها .
 وأراد بالحديد : الزوجة .

٢ حد المرفقين : ضربهما . والمرفق : الموصل بين الساعد والعضد . توحوح : تصوت بصوت فيه بحة . تولول : تعول وتدعو بالويل . ضرب هذه المرأة مثلا لأصحاب الكنيف حين قالوا له: اعطنا المرأة أو اجعلها نصيباً واحداً .

تغير من أمرين : أي من أمرين ليسا بخيرة : اما أن يموت ابنها فتشتفي من امرأته ، فتثكله ،
 او تصبر على أن تكون امرأته آثر عنده منها . تجمل : أي تتجمل بالصبر .

أراد بليلة شيباء : الداهية ، كأنه وقع فيها ، فمن عليه فرسه قرمل بالنجاة منها .

ه يا مال : مرخم يا مالك . الهابل : الثاكل . الافيح : موضع . تعقل : تحبس . ومعنى البيت غامض .

١ الديمومة : الفلاة الواسعة . الكوم ، الواحدة كوماء : الناقة الضخمة . الجلاد ، الواحد جليد :
 ذو قوة وصبر . تنول : تعطي نوالا ، أي لا تدر بلبنها .

٧ آيات البلاد : معالمها . يقوّل : يدعى .

أي الناس آمن

قال لرجلين كانا معه في الكنيف يقال لهما بلج وقررة أصابا بعد ذلك وألبنا ، فأتاهما يستثيبهما فلم يُعطياه شيئاً فقال يذكرهما :

أأيَّ الناسِ آمَنُ بعد بَلج وقرَّة ، صاحبي ، بذي طلال المَّا أغزَرَت في العُس بُرك ، ودرَعة بنتُها ، نسيا فعالي ؟ المَّا أغزَرَت في العُس بُرك ، ودرَعة بنتُها ، نسيا فعالي ؟ السَّخال على الربيع فهُن ضُبط للهُن لَبالِب تحت السَّخال المَّالِب اللهُ

١ ذو طلال : ماء قريب من الربذة .

٢ أغزرت : حلبت حلباً كثيراً . برك ودرعة : عنزان . العس : القدح الكبير .

٣ يقول : أكلن الربيع فوافقهن فسمن عليه . ضبط : أقوياء . لبالب : حنين . السخال :
 ولد العنز .

تمنى غربني قيس

قال يردّ على قيس بن زُهـَير وكان قد شتمه :

تمنتى غُربتي قيس ، وإنتي لأخشى ، إن طحا بك، ما تقول الموسرت دارُنا شحطاً عليكم ، وجفُ السيف كنت به تصول عليك السلم ، فاسلمها ، إذا ما أواك له متبيت ، أو مقيل المن يتعيا القليل عليك ، حتى تصير له ، ويأكلك الذليل الذليل الحرب ، لو دارت رحاها ، وفاض العز ، واتبيع القليل أخذت ، وراءنا ، بذ ناب عيش ، إذا ما الشمس قامت لا تزول الخذت ، وراءنا ، بذ ناب عيش ، إذا ما الشمس قامت لا تزول المناس قامت لا تزول المناس قامت لا تزول المناس قامت الله تو المنت القليل المناس قامت الله تو المناس قامت الله تو المناس قامت الله تو المناس المنت المناس المناس قامت الله تو المناس المناس قامت الله تو المناس المناس قامت الله تو المناس المناس المناس قامت الله تو المناس ا

١ طحا بك : ذهب بك .

٢ جف السيف : غمده . يقول : انك تتمنى غربتي وإني لأخشى أن تتمنى مقامي عندك ، إذا
 ضاقت بك الأرض ونزلت بك المعضلات .

٣ السلم : أي الصلح .

٤ فاض العز : انتشر . اتبع القليل : أي أكل الضعيف .

ه ذناب العيش : طرفه . يقول : أخذت بطرف من العيش لأنك تتوقع الموت . لا تزول : أراد
 إذا طال عليك اليوم .

على أثر الدليل

قال يذكر الحكم بن مروان بن زِنباع :

إلى حكم تسَاجل مسماها حصى المعزاء من كسَنفي حقيل المولم السالك شيئاً قبل هاتي ، ولكنتي على أثر الدليل الدليل وكانت لا تلوم ، فأرقتني ملامتها على دل جميل وآست نفسها، وطوت حشاها على الماء القراح مع المليل

١ تناجل : أي ترامى بالحصى . المعزاء : ارض غليظة ذات حصى . كنفي : جانبي . حقيل :
 موضع . منسماها : طرفا خفها .

٧ يقول : ولم اسألك قبل اليوم ولكني على أثر الدليل أي وقد دلني عليك من يحمدك .

٣ على دل جميل : أي أنها حسنة الدل في شكلها وهيئتها وجمالها .

إي صبرت نفسها . الماء القراح : الخالص . المليل : الحبر الذي يمل .

دعيني أطوف

دعيني أُطوّفْ في البلاد ، لعلني أُفيد عنني ، فيه لذي الحق محمل الله عليه أُطوّف في البلاد ، لعلني أُفيد عنيا ، في الحقوق ، معوّل الله عنه ألم نملك دفاعاً بحادث ، تُليم به الأيام ، فالموت أجمل

يخبرك ظهر الغيب

بُنيتَ على خُلقِ الرجالِ بأعظُم خِفافٍ ، تثني تحتَهُن المفاصل من وقلب جلا عنه الشكوك ، فإن تشأ يُخبّرك، ظهر الغيب، ما أنت فاعل من وقلب جلا عنه الشكوك ، فإن تشأ

١ الحق : الحزم . المحمل : الجهد .

٢ خلق الرجال : طبيعتهم .

تبغ عداء

أغار عروة على مُزَيّنةَ فأصاب منهم امرأة فاستاقـها وقال :

تَبَغَّ عِدَاءً حيثُ حلّتُ ديارُهما ، وأبناء عوْفٍ في القرون ِ الأواثلُ اللهِ أَنَالُ أُوساً ، فإنَّي حسبُها بمنبطح ِ الأوعالِ من ذي الشلائلُ اللهُ أُوساً ، فإنَّي حسبُها بمنبطح ِ الأوعالِ من ذي الشلائلُ ا

١ تبغ : اطلب .

للنبطح : مكان الانبطاح ، الانطراح . ذو الشلائل : موضع . يقول : فان لم أنل ما أبتغيه
 من أوس ، فإني لكفاء لها في منبطح تيوس الجبال من ذي الشلائل .



ديوان اليستنوال



السموأل

(عاش في القرن السادس)

إن من يطلع على المجاميع الأدبية ، يرى شعراء كثيرين لم يتصل بنا سوى شيء من خبرهم أو بعض قصائد أو أبيات من الشعر ، تناقلها الرواة ، وقد يكون لبعضهم دواوين شعرية جمعها بعض الكتبة أو الورّاقين ، ففُقدت بعامل الاهمال أو الفتح أو غير ذلك .

ومن هوئلاء ، السموأل ، وكنت قد عقدت النيّة على جمع ديوان له ممّا أقع عليه من شعره في أثناء مطالعاتي الخاصة، فلم أوفتق إلاّ إلى بعض القصائد والأبيات المتفرّقة وقد تناثرت في كتب الأغاني والعقد وآثار البلاد ومعجم البلدان ، وغيرها من المجاميع الأدبية وقد توافر أصحابها على كتابة ما اتصل بهم من الأخبار ، رواية ونقلا .

وما زلت أواصل الجدّ وراء ما أخذت نفسي بسبيله حتى ظفرت أخيراً بمجلة المشرق الغرّاء وفيها قصائد وقعت للأب لويس شيخو في أثناء بحثه وتقميشه عن الآثار الأدبية ، فأمعنت فيها البصر وأضفتها الى ما تجمّع لديّ من شعر السموأل ، فجاء ديواناً فيه من القصائد ما ينبيء عن شرف صاحبها ونبل الأخلاق. وتعهدتها شرحاً وضبطاً ، لتسهل مطالعتها على الراغبين في دراسة الأدب .

١ المشرق السنة ١٩٠٩ .

أمّا السموأل فهو ابن عاديا صاحب تيماء التي عُرفت بتيماء اليهوديّ ، وقد وصف ياقوت ذلك الحصن بقوله : «الأبلق حصن السموأل بن عاديا اليهوديّ وهو المعروف بالأبلق الفرد ، مشرف على تيماء بين الحجاز والشام على رابية من تراب فيه آثار ابنية من لبنن، لا تدل على ما يحكى عنها في العظمة والحصانة، وهي خراب » ويذهب القزويني الى أن تسميته بالأبلق «لأنه كان في بنائه بياض وحمرة وهو بين الحجاز والشام » . ويزعم الأعشى أن بناء الحصن يرجع إلى سليمان بن داود على حد قوله :

ولا عاديا لم يمنع الموت حالُهُ وورْدٌ بتيماء اليهوديّ أبلقُ بناه سليمانُ بن داود حقبةً له أرَجٌ عالٍ وطيٌّ موثَّقُ يوازي كُبُيَدات السماء ودونَه بلاط ودارات وكلس وخندقُ

ويقال: إن العرب كانوا ينزلون بالسموأل ضيوفاً ، فيمتارون في حصنه ، وكان يقام فيه سوق " واليه التجأ امرؤ القيس فأودعه دروعه وأسلحته وابنته فيما يُقال ، يوم رحل الى القسطنطينية يستنجد يوستنيانوس ، قيصر الروم ، ويسأله النصرة على قتلة أبيه من بني أسد . وكان من خبره أنه مات في طريق عودته في انقره ، وهي من بلاد الأتراك في عصرنا هذا . ولما اتصل بالحارث بن أبي شمر الغساني موته ، أقبل على السموأل في جيش يطلب الدروع والأسلحة ، فتحصن السموأل منه ، وأبى تسليمه الوديعة ، وحدث أن ابنه كان في الصيد ، فقبض عليه الحارث وجاء به إلى الحصن على مرأى من أبيه وقال: « اني قد أسرت ابنك عليه الحارث وجاء به إلى الحصن على مرأى من أبيه وقال: « اني قد أسرت ابنك

١ معجم البلدان طبعة دار صادر – دار بيروت ، المجلد الأول ، ص ٥٥ .

۲ آثار البلاد طبعة دار صادر 🗕 دار بیروت ، ص ۷۳ .

٣ معاهد التنصيص ج ١ ص ١٣١ .

فادفع الي" الدروع وإلا" ضربت عنقه. » فأبى السموأل أن يخفر بعهده ويسلّم الأمانة لغير صاحبها ، وآثر قتل ولده على أن يخون العهد ويسيء الى الوفاء والصدق.

فقرّب الحارث الغلام وضرب عنقه على مرأى من أبيه ورجاله ، وفي ذلك يقول السموأل :

بنى لي عاديا حصناً حصيناً وعيناً كلما شئتُ استقيتُ طِمِرِ اللهِ تَلْقُ اللهِ عنه أبيتُ فيم أبيتُ وأوصى عاديا قيدماً بأن لا تُهدّم يا سموأل ما بنيت وفيت بأدرع الكنديّ، إني اذا ما خان أقوام وفيت أ

ومن يطلع على شعر السموأل يحس شرفاً وإباء ، فلا يجد فيه روح تكسب ومدح ، تقية وكذباً ، ولكنه يشعر بوثبة اندفاع الى المجد والفخر ، شيمة العربي في صحرائه التي تبعث روح العزة والتباهي بالحسب والنسب وحفظ الذمام وبسطة اليد ، إلا أننا نحس فرقاً بين القصيدة التي عنوانها «ان الكرام قليل » وبين ما يأتي بعدها من القصائد التي يهيمن عليها شيء من الضعف ، في ابيات كثيرة ، تجعلنا نشك بهذا الشعر المنسوب الى صاحبه .

وقد رتبت القصائد على الحروف الهجائية وأضفت إليها تخميس قصيدته في الفخر والحماسة لصفي الدين الحلّي وأثبت قصيدة ظفر بها المستشرقون نُسبت الى السموأل إلا أن نظمها لا يتفق مع الروح الشاعرية التي لمسناها في الديوان وقد شك غير واحد من المستشرقين بها لقوله:

وفي آخر الأيام جاء مسيحننا فأهدى بني الدنيا سلام التكامل

والسموأل يهوديّ لا يؤمن كقومه بمجيء السيد المسيح وهم ما زالوا ينتظرون مجيئه على زعم ربابنتهم الى يومنا هذا ولمّا يزالوا ... ولكننا نثبتها خدمة للأدب وإتماماً للديوان .

عيسى سابا

وفاء السموأل

السموأل هو ابن غريض بن عاديا بن حبا . قيل إن أمه كانت من غسّان ، وقيل بل هو من ولد الكاهن هرون بن عمران ، أي هرون أخي موسى كليم الله .

والسموأل هو صاحب الحصن المعروف بالأبلق بتيماء ، قيل إن هذا الحصن كان لجدً م عاديا واحتفر به بثراً رَيّةً المعذبة وقد ذكرت الشعراء هذا الحصن ، قال السموأل :

فبالأبلق الفرد بيتي به وبيت النَّضير سوى الأبلق وقال يذكر بناء جده الحصن :

بني لي عاديا حصناً حصيناً وعيناً كلما شئتُ استقيتُ

وكانت العرب تنزل به فيضيفها وتمتار من حصنه وتقيم هناك سوقاً. وقد اختلف بالذي قتل ابنه فقيل إنه الحرث بن شمر الغساني، وقيل هو الحرث بن ظالم ، وقد أخذ صاحب مقدمة هذا الكتاب بالقول الأول : أي إنه الحرث بن أبي شمر، ونحن نأخذ رواية وفاء السموأل وأسبابها عن الأغاني

١ رية : كثيرة الماء .

٢ تمتار : تأخذ ميرتها ، أي الطعام الذي يذخره الإنسان .

مع بعض تصرف ، قال :

إن امرأ القيس بن حُبِو لما صار إلى الشام يريد قيصر نزل على السموأل ابن عاديا بحصنه الأبلق بعد إيقاعه ببني كنانة على انهم بنو أبيه وكراهة لفعله وتفرقهم عنه حتى بقي وحده ، واحتاج إلى الهرب فطلبه المنذر بن ماء السماء (ملك الحيرة) ووجه في طلبه جيوشاً من إياد وتنوخ وغيرهما وجيشاً من الأساورة أمر بهم كسرى أنوشروان ، وخذلت حمير امرأ القيس وتفرقوا عنه ، فلجأ إلى السموأل ومعه أدراع كانت لأبيه خمس وهي : الفضفاضة والضافية والمُحصنة والخريق وأم الذيولا . وكان الملوك من بني آكل المرارا يتوارثونها ملك عن ملك ، ومعه بنته هند وابن عمر يزيد بن الحرث ابن معاوية بن الحرث ، وسلاح ومال كان بقي معه ، ورجل من بني فزارة ابن معاوية بن الحرث ، وسلاح ومال كان بقي معه ، ورجل من بني فزارة يقال له : الربيع بن ضبع شاعر ، فقال له الفزاري : قل في السموأل شعراً عمدحه به فإن الشعر يعجبه ، وأنشده الربيع شعراً مدحه به فقال امرو القيس فيه قصيدته التي مطلعها :

طرقتك مند " بعد طول ِ تجنّب ِ وهنا ولم تك من قبل ذلك تكرق ا

وقال الفزاري : إن السموأل يمنع منها أي من هند ، وهو في حصن حصين ومال كثير ، فقدم الفزاري به على السموأل وعرفه إياه ، وانشداه

ا لم نجد في الكتب الأدبية شرحاً لمعاني أساء هذه الأدراع وإنما نشرحها كما أوحت به المعاجم .
 الفضفاضة : الواسعة . الضافية : السابغة ، الواسعة الطويلة . المحصنة : التي تحصن لابسها .
 الحريق : لعله من قولم ريح خريق أي لينة . أم الذيول : التي لها ذيول طويلة .

٢ آكل المرار : هو حجر بن معاوية بن ثور المعروف بكندة ، قيل إنه سمي آكل المرار لأنه لما بلغه أن الحارث بن جبلة سبى امرأته هند بنت ظالم جعل يأكل المرار من النيظ وهو لا يدري ، والمرار نبت شديد المرارة . وقيل سمي بذلك لكشر كان فيه لأن المرار تقلص مشافر الإبل .

الشعر فصرف لهما حقّهما وضرب على هند قبة من أدم (جلد) وأنزل القوم في مجلس له بَراح ، فكانت هند عنده ما شاء الله .

ثم إن امرأ القيس سأل السموأل أن يكتب له إلى الحرث بن شمر الغساني أن يوصله إلى قيصر ففعل ، واستصحب معه رجلاً يقال له : عمرو بن قميثة اليشكري ليدله على الطريق ، وهو الذي يذكره في راثيته قال :

بكى صاحبي لما رأى الدرب دونه وايقن أنّا لاحقان بقيصراً ا

وأودع بنته وماله وأدراعه السموأل ورحل إلى الشام وخلف ابنه عمر يزيد بن الحرث مع بنته هند .

ونزل الحرث بن ظالم في بعض غاراته بالأبلق ، ويقال : بل الحرث بن شمر الغساني ، ويقال : بل إن المنذر وجه بالحرث بن ظالم في خيل وأمره بأخذ مال امرىء القيس من السموأل ، فلما نزل به تحصن منه ، وكان له ابن قد يفع وخرج إلى قنص، فلما رجع أخذه الحرث بن ظالم ، ثم قال للسموأل : تعرف هذا ؟ قال : نعم هذا ابني . قال : افتسلم ما قبلك أم أقتله ؟ قال : شأنك به فلست أخفر ذمتي ، ولا أسلم جاري ، فضرب الحرث وسط الغلام فقطعه قطعتين وانصرف عنه ، فقال السموأل قصيدته التي يقول فيها :

وفيت بأدرع الكندي إني إذا ما خان أقوام وفيتُ

وقد بقي السموأل محافظاً على تلك الأدراع حتى وافى بها الموسم فدفعها الى ورثة امرىء القيس ، وهذا ما جعل العرب يضربون المثل بوفائه فيقولون : اوفى من السموأل .

١ البراح : المتسع من الأرض لا شجر فيه و لا بناء .

٧ الدرب : الطريق . والمراد هنا الطريق ما بين طرسوس وبلاد الروم لأنه مضيق كالدرب .



حرف الالف

ارفع ضعيفك

إرفع ْ ضعيفَكَ لا يُحرِ ْ بكَ ضَعْفُهُ يَوماً فتدرِكَه العواقبُ قد ْ نَما يَجَوْرِيكَ أُو يُثْنِي عليك ، وإن من أثنى عليك بما فعَلَث فقد جَزى

حرف الباء

ان لنا فخمة ململمة

لم يتقنص من حاجة الصبّا أرباً وقد شاك الشبّاب إذ ذهباً وعاود القلب بعد صحته سمّة فلاقى من الهوى تعبا إن لنا فخ منة مئلم لمنمنة تقري العدو السّمام واللهبالا رجراجة عضل الفضاء بها خيد ورجلا ومنصبا عجبالا أكنافها كل فارس بطل أغلب كالليث عادياً حربا في كفه مرهف الغيرار إذا أهوى به من كريهة رسباً

١ الأرب : الحاجة . شآك الشباب : فاتك .

٧ الفخمة : الكتيبة العظيمة ، يعني : أنها تجعل للعدو مكان القرى السم أي القتل .

٣ رجراجة : كثيرة الحركة . عضل : ضاق . المنصب : الأصل .

[؛] الأكناف ، جمع كنف : جانب . أغلب : شجاع لا يغلب . الحرب : المهيج ، تقول : حربته فتحرب أي هجته فتهيج .

ه مرهف الغرار: السيف المحدد. رسب: لم ينب ُ أي لم يخطىء الضربة.

فضفاضة كالغدير واليكبا والسُّمْر مطرورة مُشْقَفّة والبيض تُزهى تَخالُها شُهُبا مَن ْ كَانَ يَعْشَى الذَّوائبَ القُصُبا٣ المعرك عَمراً مُخضَّباً تَربا أمواجَ بحْرِ تُقمِّصُ الحدَبا حتى تتَوَلَّوْا وأَمْعَنُوا هَرَبَا الماءُ وتدُعو قتالَنا لَعبا

أعد ً للحرب كلُّ سابِغَة ِ يا قيسُ إنَّ الاحسابَ أحرزَها مَن ْ غادَرَ السّيّدَ السّببَطْرَ لدى جاشَ من الكاهنيْنِ إذ بَرَزوا لنصركُم والسيوفُ تَطلُبُهم وأنتَ في البيت إذْ يُحَمُّ لكَ

١ السابغة : الدرع الطويلة . وقوله كالغدير هو تشبيه الدروع بصفائها بغدير الماء . اليلب : جلد يعمل منه شيء يلبس تحت الدرع .

٢ السبر : الرماح . مثقفة : مقومة . البيض : السيوف . الشهب : الكواكب .

٣ الذوائب القضب : بمعنى السيوف ، يعني : لا يحرز الأحساب إلا من ضارب بالسيف وغشي

٤ غادر : ترك . السبطر : العظيم . المعرك : موضع القتال .

ه الكاهنان : من بني قريظة . برز : ظهر . تقمص: تحرك السفينة كأنها بعير يركض . الحدب: أمواج الماء وأعاليه ، ومن الأرض : الغلظ في ارتفاع .

رأيت اليتامي

رأيتُ اليتامي لا يَسُدُ فقورَهُمُ قِرانا لهُمْ في كُلُّ قَعْبٍ مُشعَّبِ العَلَّمُ في كُلُّ قَعْبٍ مُشعَّبِ العَلَّمُ ليَنْتِي مثلَ آخرَ مُعزَبِ المُقلَّتُ لِعَبَّدُ يَنا : أريحا عليهِم سأجعَلُ بَيْنِي مثلَ آخرَ مُعزَبِ

لها آمر

ولسَّنَا بأوّل من فاته على رفقه بعَض ما يُطلَّبُ وقد يُدُوكُ الأمرَ غيرُ الأربِب وقد يُصرَعُ الحُوَّلُ القُلَّبُ ولتكين لهَا آمِرٌ قسادر إذا حاول الأمر لا يُعْلَبُ

١ القعب : القدح . مشعب : مصلح . يقال : شعبت الإناء ، أصلحته .

إنه يخاطب عبديه قائلا : ردا الإبل من المرعى إلى مراحها لينحرها لضيوفه . والمعزب : المتباعد بإبله في المرعى .

٣ الأريب : الذكي . الحوَّل القلُّب : الذي لا يتفق على رأي بل ينصر ف من رأي إلى آخر .

حرف الناء

بني لي عاديا حصناً

١ الحبيت ، تصغير خبت : ما اطمأن من الأرض و هو الوادي .

٧ يعني : أني أعصي قول عاذلتي فإما أرشد وإما أغوى أي أضل .

٣ الطمر : المشرف ، وهو هنا من نعت الحصن . ويروى : رفيعاً تزلق العقبان عنه .

وبيت : مجرور بواو نائبة عن رب ، وهكذا في البيتين الآتيين . والمراد أنه بنى بيت الشرف
 وثبت فيه المجد .

ه دجي الظلماء : ظلمة الليل . مجر : جيش كثير العدد . يؤم : يقصد . وقد هدى الناس إليه .

ولا واع وعنه قد عقوت وقضيت اللبانة واشتقيت وقضيت اللبانة واشتقيت واو أني أشاء بها جزيت عن عزيزاً لا يرام ، إذا حميت وقيت إذا ما خان أقوام وقيت فلا والله أغدر ما مشيت لل والله أغدر ما مشيت لل بعض البيوت لقد حبوت ومعضمها الموشم قد لويت قياماً بالمحارف قد كفيت الم

وذنب قد عَفَوْتُ لغير باع فان أهليك فقد أبليت عُدْراً فإن أهليك فقد أبليت عُدْراً وأصرف عن قوارص تجتديني فأحمي الجار في الجئلي فيسمسي وقيت بأدرع الكندي ، إني وقالوا : إنه كننز رغيب وقالوا : إنه كننز رغيب ولولا أن ينقال حبا عنيش وقبة حاصن أدخلت رأسي وداهية ينظل الناس منها

١ اللبانة : الحاجة من غير فاقة ، يقال : قضيت لبانتي .

٢ القوارص: الكلمات المكروهة المؤلمة.

٣ الحلى : الأمر العظيم . لا يرام : لا يطلب .

[؛] يعني : أنه لا يغدر بأحد ما دام حياً ، وترك « لا » في « أغدر » ، لأنها تتصيد من المعنى .

ه حبا يحبو : أي مشى على يديه ورجليه كها يحبو الطفل في أول حركة مشيه .

المعصم : موضع السوار . الموشم : المدقوق عليه بأثر الخضرة وكان هذا زينة نساء الجاهلية. حاصن :
 أي متحصن ، منيم .

٧ المحارف : الأميال ، واحدها محرف وهو المسبار يقدر به الشجة والجرخ ثم يعالج .

رب شتم سمعته

١ أي أن ماء الرجل الصافي يصير في الرحم بأمر الله بشراً سوياً .

۲ كنها : أخفاها .

٣ بأن مخففة من أن اسمها ضمير محذوف تقديره انني وجملة سأموت فعلية في محل رفع خبرها .

يقول : إذا غاب عي حلمي رزيت أي بليت بأمر عظيم .

ه يقول : إذا افتقرت لم أخن أمانتي للفقر ، ولكنني أصبر على أداء الأمانة على كل حال .

٦ مقيت : مقتدر .

٧ رم : بلي . مبعوت : لغة في مبعوث أي ناهض من الموت .

أم بذنب قد مته في فجزيت ؟
ق ولا ينفع الكثير الخبيت المحييت ب وبراً سريرتي ما حييت د فقرت عيني به ورضيت ومنسى يوسف كأني وليت موسى وبعد المملك الطالوت في ولا يدرم الضعيف المخالوت ق ولا يدرم الضعيف الشخيت في وإن حز أنفه المستميت ا

أبفضل من المليك ونعمى لينفع الطيّب القليل من الرّز ينفع الطيّب القليل من الرّد فا فاجعل الرزق في الحلال من الكس واتتني الأنباء عن ملك داؤ وسليمان والحواري يحيى وبتقايا الأسباط أسباط يع وانفلاق الأمواج طوريّن عن ومصاب الإفريس حين عصى الله ليس يعطى القوي فضلا من الرز بل لكدل من رزقه ما قضى الله

١ الحبيت : لغة في الخبيث .

منسى : من أسباط بني إسرائيل الاثني عشر سبطاً ، وفي البيت إشارة إلى تولي يوسف بن يعقوب
 في مصر .

٣ انفلاق الأمواج : أي انفلاق البحر لموسى حين نجاه الله وقومه من فرعون . والطورين ، مثى طور : جبل .

٤ الافريس : الشيطان . ألحين : الموت .

ه الشخيت : الدقيق .

٣ أي : أن الله يرزق كل حي على حسب ما يراه له فلا ينال فوق رزقه ولو استمات في سبيل طلبه .

انني سأموت

اسلم سليمت ولا سليم على البيلى فني الرّجال ُ ذو و القُوى فَفَنيت الرّجال ُ ذو و القُوى فَفَنيت السلامة ولست أفوت كيف السلامة أو أرى فلا أخفى له ويرّى فلا يعيا بحيث أبيت البيت خليقت ولم أكن من قبلها شيئاً يموت فمت حيث حييت وأموت أخرى بعد ها ولأعلمت إن كان ينفع أنني سأموت وأموت أخرى بعد ها ولأعلمت إن كان ينفع أنني سأموت

١ قوله : اسلم ، دعاء ، ثم رجع فقال : لا سليم على البل ، أي لا يسلم عليه حتى يبليه . والمراد
 في هذه الأبيات كلها أنه سيموت لأنه حي ولو حاول الفرار إلى أي ملجإ فهو لا يسلم من الموت .
 ٢ أقيل : أنام نصف النهار للراحة .

لم يبق غير حشاشي

أصبحتُ أنني عاديا وبتقيتُ لم يبق غير حُشاشتي وأمُوتُ الصبي فبليت المؤيث الصبي فبليت على الزّمان جديدة ولبيست إخوان الصبي فبليت عمل العزّى عمل أرى فتبعته وخدعت عما في يدي فأسيت ومسالك يسترتُها فتركتُها ومواعظ علم شها فنسيت المسلك

أعاذلني

أعساذ لِتَي ألا لا تع دليني فكم من أمرِ عاذلة عصيت وحصيت وارشدي إن كنت أغوى ولا تعنوي زعمت كما غويث أعاذل قد أطلت اللوم حتى لو اللهي منته لقد انتهيت

١ الحشاشة : بقية النفس .

٢ يقول : كنت صبياً أصحب إخوان الصبى ، فلبست جديد الدهر فأبلاني .

۳ العزى : العزاء . أسيت : حزنت .

إلى المسالك : المذاهب من الصواب . يسرتها : هيأتها .

ه العاذلة : اللائمة التي تلوم رجلها أو شخصاً آخر على شيء ما .

٣ غوى : ضل وانهمك في الجهل . زعم : ظن .

وصفراءِ المعاصمِ قد دَعتني إلى وصْل فقلت لله أبينت ورِق قد شربت وقد سقيت ورِق قد شربت وقد سقيت وحتى لو يكون فتى أناس بكتى من عقد ل عاذلة بتكيت الا يا بيّنت بالعلياء بيّنت ولولا حب أهليك ما أتينت الا يا بيّنت أهلك أوعدوني كأني كل ذنبهم جنينت إذا ما فاتنى لحم غريض ضربنت ذراع بكري فاشتويت

١ صفراء المعاصم : كناية عن المرأة الغاوية في زينتها . أبيت : رَفَضَت بشر ف .

٢ الزق : وعاء الحمر .

٣ اللحم الغريض : اللحم الطريء المكتنز . ضربت ذراع بكري : كناية عن ذبحها . أي أنه إذا
 لم يجد لحماً طريئاً ، عمد إلى ناقته فنحرها واشتوى لحمها .

حدف الحاء

يرجو الحلود

إنَّ امرأً أمن الحوادث جاهل " يَرجو الحلود كضارب بقداح! مِنْ بعد عاديّ الدهور ومـَأرَب ومـَقاوِل بِيض الوجوه صباح عَفَتْ على آثارهم بمتاح ٢ ماذا تُـُوبُنِّني به أَنْواحيّ فَرَّجْتُهُــا بشجاعة وسَماح ومُغيرة شَعْوَاء يُخشَى دَرْوْهَا يُوماً رَدَدْتُ سلاحَها بسلاحي، أطفأت حَرّ رماحيها برماحي

مَرّتْ عَلَيْهِمْ آفَةٌ فَكَأْنَّهَا يا ليتَ شعري حينَ أُنْدَبُ هالكاً أيقُلُنَ لا تَبَعْدَ فرُبّ كريهة ولَرُبّ مُشعَلَة يَشُبُّ وَقُودُهَا

١ الضرب بالقداح: لعب الميسر.

٢ آفة : بلية . عفت : ذهبت به فلم تترك أثراً . المتاح ، الأصل فيه تشديد التاء : الطويل التام يقال لنهار الصيف وليل الشتاء .

٣ ليتني أعرف ما تندبني به النوادب عندما أهلك ، أي أموت .

[؛] مغيرة : الحيل المغيرة في الحرب . درؤها : ردها .

ومُضاغِن صَبّحْتُ شَرَّ صَباح الله الدُّعُو بَافُلْدِحْ مَرَّةً وَرَباح الله الله الله من تلكف فبن بفكلاح اللهود كضارب بقيداح اللهود كضارب بقيداح الله المنت الحق غير مُلاح عيد الشتاء وهبة الأرواح

وكتيبة أد نتينتها لكتيبة وإذا عمدت لصخرة أسهلتها لا تبعدن فكل حي هالك لا تبعدن امراً أمن الحوادث جاهلاً ولقد أخذت الحق غير مُخاصم ولقد ضربث بفضل مالي حقه

١ الكتيبة : جماعة من الفرسان .

[،] نزل فعل الأمر منزلة الاسم فقال : « بأفلح » ، أي انتصر .

٣ بن ، فعل أمر من بان : ابتعد . الفلاح : الفوز والبقاء في الحير .

[؛] قداح ، جمع قدح : السهم قبل أن ير أش وينصل وكان يتخذ في ألعاب الميسر .

ه ملاح : ملام .

مرف القاف

الأبلق الفرد

بالأبللَـــق الفرد بيتي به وبيتُ المصيرِ سوى الأبلق المبلقعة أثبتَت حُفْرة ذراعين في أرْبع خيسق الأبلق فلا أدفع الضيف عن رزقه لدّي إذا قيل لم يرزق وفي البينت ضخماء مملوءة وجفن على هميع مدهق أبيت الذي قد أتى عادياً وحياً من الحلق الأروق والبيت الذي قد أتى عادياً وحياً من الحلق الأروق والم

١ سوى الأبلق : غير الحصن الأبلق .

٢ بلقعة : صحراء خالية وهي كناية عن القبر . خيسق : مقدار ما يوافق المدفون .

٣ أي أنه لا يرد ضيفاً إذا نزل به .

يعني : أن في البيت قدراً سوداء مملوءة طعاماً . الجفن : القصعة الكبيرة . الهمع : الزق الذي يرشح
 ماء . مدهق : مملوء .

ه الحلق الأروق : العالي .

حرف اللام

اعتذار

إنْ كانَ مَا بُلِمِّغْتَ عَنِي فَلَامَنِي صَدَيْقِي وَحُزَّتْ مِن يَدَيَّ الْأَنَامَلُ وَكُنِّتُ مِن يَدَيِّ الْأَنَامَلُ وَكَفِّنْتُ وَحَدِي مُنذِراً فِي ثيابِهِ وصادق حَوْطاً من عدوّي قاتيلُ الم

هي أجمل

إنّي إذا ما المرء بتين َ شَكّه وبلدَت ْ عَواقِبُه لمَن ْ يَتْأُمّل ُ وَتَبَرّأُ الضّعفاء مِن ْ إخوانِهِم وألبَح من حرّ الصّميم الكلكل ُ ٢ أُدّع ُ التي هي أرمت و ألحالات بي عِند الحفيظة للتي هي أجمل ُ ٣ أُدّع ُ التي هي أجمل ُ ٣

١ حوط ومنذر : ابنا السموأل . يقول : إن كان ما بلغته عني حقاً ، فأنزل الله في ما ذكرت .

٢ حر الصميم : داخل القلب أو العظم . الكلكل : الصدر .

٣ الحفيظة : الغضب .

إن الكرام قليل

فَكُلُ وداءٍ يَرتنديه جَميلُ ١ م إذا المراء لم يدنس من اللؤم عرضه ، فليسَ إلى حُسنِ الثناء سَبيلُ ٢ · وإن هو كم يحمل على النفس ضيمتها تُعيّرُنَا أنّا قليل عديدُنا فقُلْتُ لها : إنَّ الكرام قليل ٣٠ وما قَلَّ مَن ْ كانتْ بِقَايَاهُ مِثْلَنَا ، شَبَابٌ تَسَامَى للعُلل وكُهُولُ ا عَزيزٌ وجَـارُ الأكثْرِينَ ذَليلُ ٥ وماً ضَرَّناً أنَّا قَلَيلٌ وجَارُنا لنا جَبَلٌ يَحْتَلُهُ مَن نُجِيرُهُ مَنِيعٌ يَرُدُ الطَّرْفَ وهو كَليل ا رَسَا أُصلُهُ تُحَدِّتَ الثَّرَى وسَما به إلى النَّجْم فَرْعٌ لا يُنالُ طَويلٍ هوَ الْأَبْلُتَنُ ٱلْفَرْدُ الذي شاعَ ذكرُهُ يَعيزُ على من رامة ويطُّول^

اللؤم: اسم جامع للخصال المذمومة. عرضه: بدل اشتمال من المرء، والمعنى: أن الإنسان إذا لم يتدنس باكتساب اللؤم واعتياده، فأي ملبس يلبسه بعد ذلك كان جميلا.

٢ الضيم: الظلم.

٣ عديدنا : فاعل قليل .

كهول ، جمع كهل : الرجل في سن الأربعين إلى الستين .

ه يجوز في «ما» أن تكون نافية والمعنى : لم يضرنا ، ويجوز أن تكون استفهامية على طريق التقرير فيكون المعنى : أي شيء ضرنا .

٦ نجير : نحمي . منيع : حصين . الطرف : البصر . كليل : تعب قاصر النظر .

٧ الثرى : التراب . سها : ارتفع .

٨ الأبلق الفرد الذي شاع ذكره : هو حصن السموأل بناه أبوه وقيل سليهان بأرض تيهاء ، وقصدته الزباء فعجزت عنه وعن مارد فقالت : « تمرد مارد وعز الأبلق . »

إذا ما رأته عامر وسلول وسلول وتكثرهه آجالهم فتطول وتكثرهه آجالهم فتطول ولا طل منا حيث كان قتيل وليشت على غير الظبات تسيل الناث أطابت حملنا وفحول لوقت إلى خير البطون ننزول كهام ولا فينا يعد بحيل القول حين نقول ولا ينكرون القول حين نقول ولا ذمننا في النازلين نزيل ولا ذمننا في النازلين نزيل

وإنّا لقوه "لا نرى القتل سبة "
يقرّب حب الموت آجالنا لننا
وما مات منّا سيد حتيف أنفيه
تسيل على حد الظبّات نفوسئا
صقونا فلم نكدر وأخلص سرنا
علمونا إلى خير الظبهور وحطنا
فنحن كماء المؤن ما في نصابنا
وننكر أن شئنا على الناس قولهم ومنا
إذا سيد منا خيلا قام سيدًد وما أخمدت فار لنا دون طارق

١ السبة : العار . عامر وسلول : اسمان لقبيلتين .

٢ آجال ، جمع أجل : عمر الانسان الذي يعيشه .

٣ يقال : مات فلان حتف أنفه ، إذا مات على فراشه . جاء في المزهر جزء ١ ص ١٢٦ مطبعة
 السعادة بمصر : إن لفظة مات حتف أنفه لم تسمع إلا من النبي (ص) وما سمعت عن العرب من قبل.

إلى الظبات ، جمع ظبة : وهي حد السيف ، وفي البيت إشارة إلى الشجاعة في الحرب .

ه سرنا : أصلناً الطيب ، والمعنى : صفت أنسابنا فلم يشبها كدر .

١ ماء المرن : المطر ، يريد بذلك تشبيه صفاء أنسابهم بصفاء ماء المطر . والنصاب : الأصل .
 الكهام : الكليل الحد .

٧ يعني أنْ السيادة مُستقرة فينا حتى إذا خلا منا سيد خلفه سيد يقول ما تقول الكرام ويفعل ما تفعله .

٨ الطارق : الضيف الذي يجيء ليلا . النزيل : الضيف . يريد أنهم لكثرة كرمهم يديمون إيقاد
 نار الضيافة و لا يطفئونها دون طارق الليل ، ويثني عليهم كل ضيف .

وأيّامُنا مَشهورة في عَدُونَا لهَا غُرَرٌ مَعْلُومَة وحُجُول وأيّامُنا مَشهورة في عَدُونَا لهَا مِن قراع الدّارعين فلول وأسيافُنا في كلّ شَرْق ومَغْرِب بها مِن قراع الدّارعين فلول معُودَة ألا تُسلّ نِصالهُا فتُغْمَدَ حتى يُستُبَاحَ قبيل معَوَّدَة ألا تسلّ النّاس عنّا وعنهُم فليس سواءً عالِم وجهول فإن بني الرّيّان قطب لقومهم تدور رحاهم حولهم حولهم وتجول فإن بني الرّيّان قطب لقومهم

١ الحجول ، جمع حجل : وهو الحلخال ، يريد أن وقعاتنا مشهورة في أعدائنا فهيي بين الأيام
 كالأفراس الغر المحجلة بين الحيل .

القراع: المقارعة والمضاربة . الدارعين : أصحاب الدروع . الفلول ، جمع فل : وهو الكسر المسنن في حد السيف .

٣ القبيل : الجماعة من آباء شتى . يقول : عودت أسيافنا ألا تجرد من أغمادها فترد فيها ، إلا بعد أن يستباح بها قبيل .

٤ معناه : إن كنت جاهلة بنا فسلي الناس تخبري بحالنا ، فالعالم و الجاهل مختلفان . و البيت من شواهد النحو حيث قدم خبر ليس على اسمها و هذا لا يجوز لجمودها .

ه القطب : الحديد الذي في الطبق الأسفل من الرحى -- حجر الطاحون -- يدور عليه الطبق الأعلى ، والمعنى : أن أمر قبيلتهم لا يستقيم ولا يتم إلا بهم ، مثل الرحى لا يتم عملها إلا بالقطب .

تخميس قصيدة

« إن الكرام قليل » لصفي الدين الحلي

قبيح بمن فَاقت عن الرّزْق أرْضُهُ وطولُ الفلا رَحْبٌ عليه وعَرضُهُ الفلا رَحْبٌ عليه وعَرضُهُ الفلا ولم يُسُل سِرْبالَ الدّجي منه ركْضُهُ إذا المرء لم يد نس من اللؤم عررْضُهُ الله فكُلُ وداء يَرْتَديه جميسل

إذا المرْء لم يحجبُ عن العين نومتها ويتُعْل من النفس النفيسة ستومتها أضيع ولم تأمن متعاليه لومتها وإن هو لم يحميل على النفس ضيمها فليس إلى حسن الثناء ستبيل

وعُصْبة غَدْرٍ أَرْغَمَتُهَا جدُودُنَا فباتَتْ ومنها ضِدُنَا وحسودُنا إذا عَجَزَتْ عن فعل كيد يتكيدُنَا تُعَيّرُنَا أنّا قليل عَديدُنا فقليل عَديدُنا فقليل فقليل عديدُنا فقليل فقلت لها إنّ الكيرام قليل فقلت لها إنّ الكيرام قليل فقلت لها إنّ

۱ رحب : واسع .

۲ سربال : لباس . الدجى : الليل .

۳ ساومه : «كاسره » بالثمن .

رَفَعْنَا عَلَى هَامِ السَّمَاكِ مَحَلَّنَا فَلَا مَلَكُ ۗ إِلاَ تَفَيَّأُ ظَلِّنَا الْمُثَلِّنَا فَلَا مَنْ كَانَتُ بَقَايَاهُ مِثْلَمَنَا فَلَمَّنَا حَافَ جَيشُ الْأَكْثَرِينَ أَقَلَّنَا وما قَلَ مَنْ كَانَتُ بَقَايَاهُ مِثْلَمَنَا شَمَابً تَسَامَى للعُسلى وكُهُولُ

يُوْازي الجيبالَ الرّاسياتِ وَقارُنَا وتُبُنّى على هامِ المُجَرّةِ دارُناً ويُؤمِن ُ من صَرْفِ الزّمان جيوارُنا وما ضَرّنَا أنّا قليل وجارُنا عَزيزٌ وجارُ الأكثرينَ ذَلِيل ُ

ولمَّا حَلَكُنْنَا الشَّامَ تَمَتَ أُمورُهُ لنا وحَبَانَا مَلْكُهُ وأُمِيرُهُ والميرُهُ والميرُهُ والنّيزَبِ الأعلى الذي عز طُورُهُ لنَّنَا جَبَلٌ يتَحْتَلُهُ مَن نجيرُهُ والنّيزَبِ الأعلى الذي عز طُورُهُ لنَّنَا جَبَلٌ يتَحْتَلُهُ مَن نجيرُهُ الطَّرْفَ وهُو كَليلُ منيعٌ يَرُدُ الطَّرْفَ وهُو كَليلُ

يُريكَ الشّريّا من خيلال شيعابيه وتُحدق ُشُهبُ الأفق حوْل هيضابيه أ ويتعشرُ خطو السُّحْبِ دونَ ارْتكابِه رَسَا أصْلُه تَحتَ الثرى وسَما بِهِ اللهِ عَشْرُ خطو السَّحْبِ وَسَما بِهِ إِلَى النّجْمِ فَرَعٌ لا يُنال طَويلُ

١ السماك : اسم لنجمين هما : الأعزل والرامح .

٢ المجرة : نجوم كثيرة تسميها العامة درب التبان .

٣ النيزب: اسم لمكان. طوره: جبله.

[؛] هضاب ، جمع هضبة : وهي مرتفع من الأرض .

وقَصْرِ على الشّقراء قد فاض نهرُهُ وفاق على فَخْرِ الكواكبِ فَخْرُهُ اللَّهِ وَقَدْ شَاعَ ذَكُرُهُ وقد شَاعَ ما بَيْنَ البريّةِ شُكْرُهُ هو الأبلقُ الفردُ الذي شاعَ ذكرُهُ يَعَذِرُ على مَن رامَهُ وينطُولُ يَعَذِرُ على مَن رامَهُ وينطُولُ أَ

إذا ما غضينا في رضى المجد غضبة ليندرك نأراً أو لينبللغ رُتبة لنزيد عَداة الكرّ في الموت رَغبة وإنّا لَقَوْمٌ لا نرى القتل سبّة لنزيد عَداة الكرّ في الموت رَغبة عامر وسلسول والله عامر وسلسول

أبادَتْ مُلاقاة الحُروبِ رِجالَنَا وعاش الأعادي حينَ مَلَوا قِتالَنا لأنا إذا رام العُداة نِزالَنَا يُقَرّب حُب الموتِ آجالَنا لنا وتَكُر هُـه آجالُه م فَتَطُول وتَكُر هُـه آجالُه م فَتَطُول مُ

فمينًا مُعيد ُ الليثِ في قبض كفّه ومُورِد ُه ُ في أسرِه كأس حتفه ِ ومينًا مبيد ُ الألفِ في يوم ِ زحفه وما مات مينًا سيّد ختف أنفه ولا طُل يَوْماً حييث كان قتيل ُ

١ الشقراء : اسم لمكان من ديار السموأل .

٢ الليث : الأسد . حتفه : موته .

إذا خاف ضيشماً جارُننا أو جليسننا فمين دونيه أموالنا ورووسنا وإن أُجتجت نار الوقائع شُوسننا تسييل على حدد الظنبات نفوسنا

جَنَى نَفْعَنَا الأعداءُ طَوراً وضُرَّنَا فما كان أحْلانَا لهم وأمرَّنَا ومُدُ خَطَبَوا قِد ما صَفانا وبرِزَنَا صَفَوْنَا ولم نكدرُ وأخلص سِرَّنا ومُدُ خَطَبَوا قِد ما صَفانا وبرِزَنَا صَفَانا وفُحُول ُ إِناتٌ أطابِت حَمَلْنَا وفُحُول ُ

لقد وَفَتِ العَلَيْاءُ في المجدِ قِسطنَنَا وما خالفَتْ في مَنشإ الأصْل ِ شَرَطنَا فمُدُ حاوَلتْ في ساحة العز مَبْطنَنَا عَلَوْنَا إلى خيرِ الظُّهُورِ وحَطنّنَا لوقت إلى خيرِ البُطون ِ نُزُول ُ لوقت إلى خيرِ البُطون ِ نُزُول ُ

تُقرِرُ لنا الأعداءُ عند انتسابِنا وتخشى خُطوبُ الدهرِفصْل خَطابِنا لقد بالغتَ أيندي العُلى في انتخابِنا فنحن كاء المُزْن ما في نصابِنا كَهام ولا فينا يُعَدَّ بتخيل ٢

١ الشوس ، جمع أشوس : وهي عند المولدين أبطال الحرب . الظبات ، جمع ظبة : حد السيف أو السنان .

٢ النصاب : الأصل . الكهام : الكلال والضعف .

نُغِيثُ بني الدّنْيا ونحملُ هوْلَهُمْ مَا يومُنا في العِزّ يعدِلُ حولَهُمُ الطولُ أَناساً تحسُدُ السُّحْبُ طَولَهُمْ ونُنْكِرُ إِن شِئنا على الناس قولَهُمُ فطولُ أَناساً تحسُدُ السُّحْبُ طَولَهُمْ ونُنْكِرُ إِن شِئنا على الناس قولَهُمُ ولا يُنْكِرونَ القَوْلَ حِينَ نَقُولُ مُ

لأشياخينا سَعْيٌ به المُلكَ أَيْدُوا ومِنْ سَعْيْيِنَا بَيْتُ العَلاء مُشَيِّدُ لَا فَلا زَالَ مَنّا فِي الدُّسُوتِ مُوْيَيِّدُ إِذَا سَيّدٌ مِنّا خَلا قَامَ سَيّدٌ لَا فَلا زَالَ مَنّا فِي الدُّسُوتِ مُوْيَيِّدُ إِذَا سَيّدٌ مِنّا خَلا قامَ سَيّدٌ لَا قَالَ الكيرام فَعُولُ مُ

سَبَقَنْنَا إِلَى شَأْوِ العُلَى كُلَّ سَابِقِ وَعِمَّ عَطَانَا كُلَّ رَاجٍ وَوَامِقِ فَكُمَ قَدْ خَبَتَ فَي المَحْلِ نَارُ مِنَافِقٍ وَمَا أُخْمِدَتُ نَارٌ لِنَا دُونَ طَارِقٍ مَّ فَكُمَ قَدْ خَبَتَ فَي المَّاذِلِينَ فَرَيْسِلُ وَلا ذَمَّنَا فِي النَّاذِلِينَ فَرَيْسِلُ

عَلَوْنَنَا فَكَانَ النَّجُمُ دُونَ عُلُوِّنَا وَسَامَ الْعُدَاةَ الْحَسْفَ فَرَطُ سُمُوَّنَا الْعُداة

۱ حولهم : سنتهم .

٢ الدسوت ، جمع الدست : المجلس وصدر البيت .

٣ خبت النار : أطفئت .

ع الحسف : الذل .

فماذا يَسُرُّ الضَّدَّ في يَوم سُوّنَا وأيّامُنَا مَشْهُورَةً في عَدُوّنَا المَاذَ يَسُرُّ الضَّدُّ في عَدُونَا المَاذَ عَدُرً مَعْلُومَةً وحُجُولُ اللهِ عَدُرً مَعْلُومَةً وحُجُولُ اللهِ عَدُرً اللهِ عَدُرً اللهِ عَدُرً اللهِ عَدُونَا اللهِ عَدُرً اللهِ عَدُونَا اللهُ عَدُنَا اللهُ عَدُونَا اللهُ عَدَالِي عَدَالِهُ عَدُونَا اللهُ عَدَالِهُ عَدَالِهُ عَدَاللّ

لنا يَوْمُ حَرَبِ الحَارِجِيِّ وَتَغَلَّبِ وَقَائِعُ فَلَتْ لَلطَّبِي كُلَّ مَضْرِبِ فَالْحُسَابُنَا مِن بَعْدِ فِهْرٍ وَيَعْرُبٍ وأسيافُنا في كُلِّ شَرْق ومَغْرِبِ فَاحْسابُنا مِن بَعْدِ فِهْرٍ ويَعْرُبِ وأسيافُنا في كُلُّ شَرْق ومَغْرِبِ فَاحْسابُنا مِن بَعْد فِهْرٍ ويَعْرُبِ وأسيافُنا في كُلُّ شَرْق ومَغْرِبِ

أبدُ نَا الأعادي حينَ ساءتُ فيعالُها فعادَ علينها كَينْدُ هَا ونكالُها بِبِيضٍ جَلَا لَينْلَ العَجاجِ صِقالُها مُعَوَّدَةً أَنْ لا تُسلَلُ نِصالُها فَتُغْمَدَ حَي يُسْتَبَاحَ قَبِيلُ

هُمُ هُوَنُوا قَدَّرَ الذي لم يُهِينْهُمُ وخانوا غَداةَ السَّلْمِ مِنَ لم يَخُنَهُمُ فإنْ شَيْتِ خُبَرَ الحالِ مِنَا ومِنهُمُ سَلِي إِن جهِلِتِ الناسَ عَنَا وعَنهُمُ فإنْ شَيْتِ خُبَرَ الحالِ مِنَا ومِنهُمُ سَلِي إِن جهِلِتِ الناسَ عَنَا وعَنهُمُ فإنْ شَيْتِ خَبُراً للسَّرِ سَواءً عَالِمٌ وجَهُولُ

١ سونا : لغة في السوء وهي إدغام متقاربين بعد قلب الهمزة واواً وإدغامها بالواو ، والمراد بلاؤنا .
 ٧ تغلب وفهر ويعرب : أساء سميت بها بعض القبائل العربية .

١ ثلم عرضه : نال منه .

۲ الرحی : حجر الطاحون .

قصيدة منحولة

قال الأب لويس شيخو ما معناه :

نذكر قصيدة أخرى للسموأل ، صار لاكتشافها بعض التأثير بين المستشرقين . وكان أول من نشرها المستشرق الألماني «هرشفلدا » ، وجدها في جملة مخطوطات أخرى مكتوبة بالحرف العبراني ، فنشرها على علاتها . ثم رواها الأستاذ مرغليوث بالحرف العربي في المجلة الآسيوية الانكليزية فنقلناها عنه في المشرق ورغبنا إلى قرائنا بأن يبحثوا عن نسخة أخرى أصح منها رواية وأضبط وزناً . فلبتى دعوتنا الأديب داود أرميا مقدسيلو الموصلي فأرسل إلينا نسخة ثانية من هذه القصيدة نقلها عن مجموع قديم ، فرويناها في المشرق ، وما لبث حضرة الهمام الأب انستاس الكرملي أن أوقفنا على نسخة غيرها من تلك القصيدة وجدها في مجموع تاريخ كتابته سنة ١٢٣٧ ه (١٨١٦م) ، وهذه النسخة أصح من النسخة السالفة ، رأويت فيه القصيدة للسموأل القرطي وفرق بينه وبين السموأل الغساني ، ولا نعلم إلى أي سند استند الراوي ليميتز بين السموألين . اه .

أمَّا القصيدة فهي :

ألا أيها الضَّيْفُ الذي عابَ سادَتي ألا اسمَعْ جوابي لستُ عنكَ بغافل ِ *

۱ المشرق ۹ : ۴۸۲ .

۲ نیسان ۱۹۰۶ ص ۳۳۳.

٣ المشرق ٩ : ٦٧٤ .

٤ غافل : جاهل .

وينشبُ ناراً في الضَّلوع ِ الدواخل ِ ' ألا اسمَعُ لِفَحْرِ يَتُرُكُ القلبَ مولهَا ۗ قد اختارَهم رَحمانُهم للدَّلاثل فأحصي متزايا سادة بشتواهيلد ومين شمّ ولا همُم سنام القبائل ٍ قد اختارَهُمُم ْ عُنُقماً عواقِرَ للوَرى لها استسلموا حُبُّ العُلَى المتكاميل ۗ منَ النَّارِ والقُربانِ والمِحِمَنِ الَّتِي رَياحِينَ جَنَّاتِ الغصونِ الذَّوابلِ فهذا خليل صيّر الناس حولَهُ ا بَرَاهُ بَديها لا نِتاجَ الثّياتِلِ أَ وهذا ذبيحٌ قد فداه بكبشه وسَمَّاهُ إسرائيلَ بكر الأوائل وهذا رئيسٌ مُجتَبِي ثَمَّ صَفُوهُ الذي أشبع الأسباط قمح السنابل ومن ْ نسليه السامي أبو الفضْل يوسفُ بتعبير أحلام لحَلَّ المشاكيلِ وصارً بمصرٍ بعد فرعون أمرُهُ ا من الخير والنصر العظيم الفواضل ومن بعد أحقاب نسُوا ما أتى لهم ْ لنا ضُرِبَتْ مِصرٌ بعشرِ مناكلِ؟ ألسنا بني مصر المنكلة التي

١ موله : حائر . ينشب ناراً : يشعل .

٢ عقماً ، جمع أعقم : الذي لا يلد أو لاداً . الورى : العالم . سنام الجمل : قمته . والمراد هنا أرفع
 مقام .

٣ المحن ، جمع محنة : تجربة أو مصيبة .

إشارة إلى ما وقع لإبراهيم وولده إسحاق وقد ترامى له تضحية ابنه إسحاق فاستبدله الله بكبش . الثياتل ، جمع ثيتل : تيس الجبل . وفي القصيدة عرض لقصة يوسف وتفسيره الأحلام بعد أن باعه إخوته وملاقاته لهم كها جاء في التوراة وخروج بني إسرائيل من مصر على يد النبي موسى .

ألسنا بني البحر المغرّق والذي لنا غُرِّقِ الفِيرِعِونُ يوم التّحامُل أعاجيبية مع جُوده المتواصل وأخرجه ُ الباري إلى الشعب كي يرى وكيما يتفنوزوا بالغنينيمة أهلئها من الذِّهيب الإبريز فوق الحَماثل ألسنا بني القدس الذي نُصبتُ لهم غمام تقيهم في جميع المراحل من الشمس والأمطار كانت صيانةً تجيرُ نَـواديهم نزولَ الغوائل ألسنا بني السلوى مع المَنَّ والذي لهم فجر الصوان عذب المناهل فُراتاً زُلالاً طِعَمْهُ عُيرُ حائلٌ على عدد الأسباط تجري عُيُونُها وقد مَكثوا في البرّ عُمراً مُجدَّداً يغذيهم العالي بخير المآكل فلم ْ يبلِّ ثُوْبٌ من ليباس عليهيم ولم يُحوَّجوا للنّعْلُ كُلُّ المنازِل وأرسل نورأ كالعمود أمامتهم يُنِيرُ الدّجي كالصّبيع غير مُزايل تَدَخدَخَ للجبَّارِ يومَ الزَّلِازلَّ ألسنا بني الطُّورِ المقدَّسِ والذي فشرَّفَهُ الباري على كل طائل ومن هميبة الرّحمان دُكَّ تذلُّسلاً

١ السلوى : طير . المن : عسل الصحراء . أرسل بهما الله تعالى طعاماً لبني إسرائيل وهم في التيه .
 الصوان : الصخرة التي ضربها النبي موسى بعصاء فأنبط منها ماه .

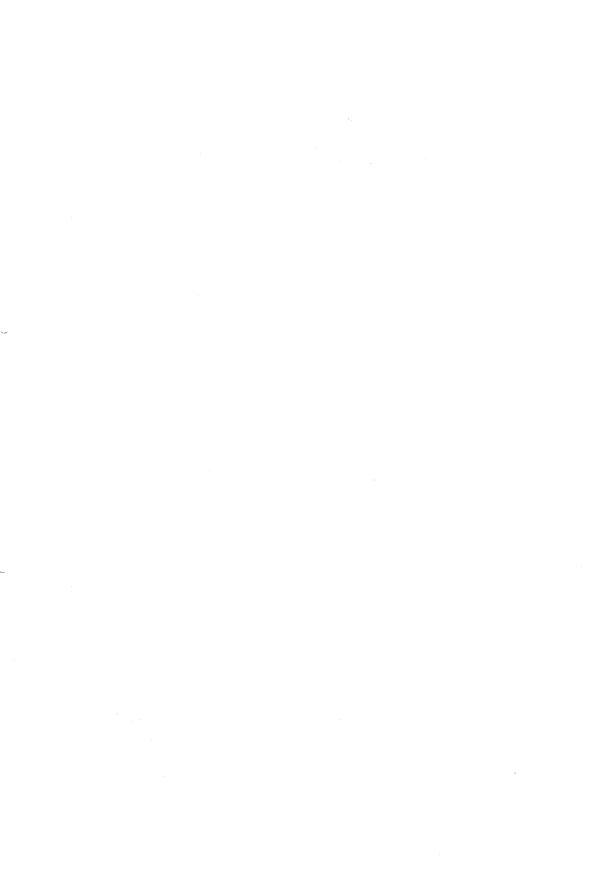
٢ الفرات : الماء العذب . حائل : متغير .

۳ تدخدخ : مار وتزلزل .

وناجتى عليه عبدة وكليمة فقد تسنا للرّب يوم التباهل وفي آخر الأيّام جاء مسيحناً فأهدى بني الدنيا سلام التكامل

١ كليمه : كليم الله أي النبي موسى . التباهل : المفاخرة .

لا يزالون ينتظرون مجيئه على زعمهم .



ديوان عروة بن الورد

عروة بن الورد . . ۷ شيء عن عروة . . . ۱۰

•

أيا راكباً إما عرضت فبلغن . . ١٧ إن تأخذوا أسماء موقف ساعة . ١٨

لا تلم شيخي فما أدري به . . . ١٨ إذا المرء لم يبعث سواماً ولم يرح . ١٩

ت

أفي ناب منحناها فقيراً . ٢٠

قلت لقوم في الكنيف تروّحوا . ٣٣ قالت تماضر إذ رأت ما لي خوى . ٢٤

إذا آذاك مالك فامتهنه . . . ٢٤ هلا سألت بني عيلان كلهم . ٢٥

ما بي من عار إخال علمته . . ٢٦ جزى الله خيراً كلما ذكر اسمه . ٢٨ ما بالثراء يسود كل مسوّد . . ٢٧ إني امرؤ عافي إنائي شركة . . ٢٩

J

أخذت معاقلها اللقاح لمجلس .

تحن إلى سلمى بحر بلادها . . ٣٣ أبلغ لديك عامراً إن لقيتها . . ٤٣ أقلي علي اللوم يا بنت منذر . ٣٥ إذا المرء لم يطلب معاشاً لنفسه . ٤٤ عفت بعدنا من أم حسان غضور . ٣٩ سلي الطارق المعتر يا أم مالك . ٤٤ ونحن صبحنا عامراً إذ تمرّست . ٤١ دعيني للغني أسعى فإني . . ٤٥

41

۶

وقالوا احبُ وانهق لا تضيرُك خيبر ٤٦ لكل أناس سيد يعرفونه . . ٤٩ أتجعل إقدامي إذا الحيل أحجمت . ٧٤ أعيرتموني أن أمي تريعة . . . ٥٠ تقول ألا أقصر من الغزو واشتكى . ٨٤ وخل كنت عين الرشد منه . . . ٥٠ فراشي فراش الضيف والبيت بيته . ٤٩

ف

أرى أم حسان الغداة تلومني . ١٥

أرقت وصحبتي بمضيق عمق . .

أليس وراثي أن أدب على العصا . ٣٥ إلى حكم تناجل منسماها . . ٦١ ألا إن أصحاب الكنيف وجدتهم . ٥٦ دعيني أطرّف في البلاد لعلّني . ٦٢ أأيّ الناس آمن بعد بلج . . ٥٩ بُنيت على خلق الرجال بأعظم . ٦٢ تبعّ عداء حيث حلّت ديارها . ٦٣

ديوان السموأل

السموأل . . . ٧٦ وفاء السموأل . . . ٧١

١

إرفع ضعيفك لا يحر بك ضعفه . ٧٥

ب

٨٤	أصبحت أفني عاديا وبقيت	فا من آل فاطمة الحبيت . . . ٧٩
٨٤	أعاذلتي ألا لا تعذليني	طفة ما منیت یوم منیت ۸۱
		سلم سلمت ولا سليم على البلى . ٨٣

-

إن امرأ أمن الحوادث جاهل . ٨٦

ق

بالأبلقِ الفرد بيتي به ۸۸

ل

إن كان ما بُلغت عني فلامني . ٨٩ قبيح بمن ضاقت عن الرزق أرضه . ٩٣ إني إذا ما المرء بيّن شكّه . . ٨٩ ألا أيها الضيف الذي عاب سادتي . ١٠٠ إذا المرء لم يدنس من اللؤم عرضه . ٩٠

ديوان العرب

ظهر في هذه المجموعة:

-			
دیوان أوس بن حجر	۲.	ديوان المتنبي	١
« جميل بثينة	۲۱	شرح ديوان المتنبي لليازجي (جزآن)	۲
« الشريف الرضي (جزآن)	**	ديوان عبيد بن الأبرص	٣
« طوفة بن العبد	۲۳	« امرىء القيس	٤
« عمر بن أبي ربيعة	7 £	(عنترة	٥
« حسان بن ثابت الأنصاري	70	« عبيد الله بن قيس الرقيات	٦
« ابن المعتز	77	«	٧
« ابن خفاجة	**	« عامر بن الطفيل	٨
« ترجمان الأشواق	۲۸	ه الحنساء	٩
« البحتري (جزآن)	79	« زهیر بن أبي سلمي	١.
« صفي الدين الحلي	٣.	« النابغة الذبياني	11
« أبي نواس	٣١	« ابن زیدون	17
« حاتم الطائي	44	« ابن حمدیس	۱۳
ه ابن الفارض	٣٣	شرح المعلقات السبع للزوزني	١٤
جمهرة أشعار العرب	45	سقط الزند لأبي العلاء المعري	10
ديوان أبي العتاهية	40	اللزوميات « « « (جزآن)	17
« بهاء الدين زهير	٣٦	ديوان الفرزدق (جزآن)	17
« ابن هاني الأندلسي	٣٧	« جرير	۱۸
ديوانا عروةبن الورد والسموأل	٣٨	، الأعشى	١٩